

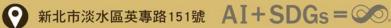
Tamkang University

113學年度 外國學生轉學生 申請入學招生簡章 2024-2025 Transfer Students (International Student) **Admissions Handbook** Tamkang University

112年9月13日本校招生委員會113學年度第1次會議通過

+886-2-2621-5656 https://www.tku.edu.tw









Tku淡江大學招生策略中心



tku1950 / 淡江大學招生策略中心

目錄 Table of Contents

壹、申請資格及相關規定 Eligibility & Related Regulations	3
貳、申請及注意事項 Application Issues	7
參、申請學系所及審查方式 Study Programs & Admission Criteria	11
肆、修業年限及上課地點 Length of Study & Class Location	28
伍、放榜及寄發通知 Admission Decision Notification	28
陸、註冊及相關規定 Registration & Related Regulations	28
柒、獎助學金 Scholarships	30
捌、學生宿舍、學雜費收費標準(暫訂) Dormitory & Tuition Fees (Tentative)	31
玖、畢業條件 Graduation Requirements	34
拾、華語中心 Chinese Language Center	34
拾壹、其他 Other	35
附錄 1 淡江大學優秀境外學生入學獎學金頒發要點	36
Appendix 1 Tamkang University Guidelines Governing the Allocation of Entrance Scholarships for	or
Outstanding Overseas Students	38
附錄 2 淡江大學外國學生來校就學招生規定	44
Appendix 2 TKU Recruitment Regulations Governing International Student Admission 附錄 3 淡江大學申請者個人資料蒐集、處理及利用告知事項	54
Appendix 3 Notification of the Collection, Processing and Use of Personal Information	55
附錄 4 淡江大學外國學生切結書 Appendix 4 Declaration for International Students, Tamkang	
University	57

113 學年度外國學生轉學生申請入學重要日程表

Important Dates of International Admissions of Transfer Students for Academic Year 2024-2025

秋季班(2024年9月入學) Fall Semester (September 2024 Enrollment)

梯次	收件期間	放榜	註冊
Round	Application Submission	Admission Decision Notification	Registration
Third	May 9 ~ June 5, 1 p.m.	July 1, 2024	Early September, 2024

(以上皆為台灣標準時間:According to Taiwan Standard Time)

- ※轉學生名額視第 1、2 梯次招生額滿與否,始開放報名。If the admission results of the first and second rounds don't exceed the admission quota, the third round will be available for transfer students in the Fall Semester.
- ※轉學生申請限正在臺灣各大學就讀中之外國學生。Only international students who are currently studying in other universities in Taiwan can apply as transfer students.
- ※僑生身份不得申請外國學生轉學生入學 Overseas Chinese students CAN NOT apply as International Transfer Students.

Apply Online: http://exam.tku.edu.tw/foreign

■入學諮詢等相關問題 Inquiries about admissions

教務處招生策略中心 Center for Admission Strategies

陳非凡先生 Mr. Marcos Chen

TEL: 886-2-26215656 ext.2015 / E-Mail: atbx@mail.tku.edu.tw

■註冊、休學、復學等相關問題 Inquiries about registration, deferment and resumption of study

教務處註冊組 Registration Section

李宜陵小姐 Ms. Lynn Lee

TEL: 886-2-26215656 ext.2368/ E-Mail: 154916@mail.tku.edu.tw

■入學獎學金相關問題 Inquiries about entrance scholarships

國際暨兩岸事務處境外生輔導組 International and Mainland Students Guidance Section李靜宜小姐 Ms. Eva Lee

TEL: 886-2-26215656 ext.2218/ E-Mail: evacylee@mail.tku.edu.tw

■臺灣獎學金、簽證、宿舍、健保等相關問題

Inquiries about Taiwan scholarships, ARC, housing, health insurance, work permits 國際暨兩岸事務處境外生輔導組 International and Mainland Student Guidance Section 劉駿志先生 Mr. Gary Liu

TEL: 886-2-26215656 ext.3551 / E-Mail: 149736@mail.tku.edu.tw

※本校外國學生招生事務,不委託校外機構、法人、團體或個人辦理相關事項。
The recruitment of international students at Tamkang University is not permitted to commission any external institution, legal person, group, or individual to handle related matters.

1

淡江大學外國學生轉學生申請入學流程

Application Procedures for Transfer Students (International Students), Tamkang University

確認申請資格及申請系所

Check the eligibility and study programs for international students



準備應繳文件 Prepare the required materials



繳交申請費 Pay the application fee



線上申請 Apply Online

http://exam.tku.edu.tw /foreign



確認並完成申請 Complete and submit the application



審核

Reviewed by the Admission Committee



放榜 Admission decision notification

- •申請系所,可至第10頁查詢。 See page 10 for the study programs.
- 申請者至多可申請學士班2個學系。
 Each applicant can apply for up to TWO bachelor's programs.
- 準備照片、護照或國籍證明、在學證明書、歷年成績單、財力證明、語言能力證明、讀書計畫、自傳及系所要求繳交資料。

Prepare the required materials, including the photo, passport or proof of nationality, official certificate of enrollment, official transcripts, financial statement, language proficiency certificate, study plan, autobiography, and any additional requirements specified by the intended department or institute.

●申請一個以上之系所者,須依申請系所數填申請表並繳交費用。未收到申請費之申請件,將不予受理。

Those who apply for more than one major, please multiply the application and fee according to the number of majors. Your application will not be processed until the receipt of application fee is paid and uploaded.

•直接上網申請,不必將資料寄回。

Apply online and upload the required materials; the materials uploaded are not necessary to be sent to TKU by post mail. http://exam.tku.edu.tw/foreign

- 1. 申請帳戶 Create your account.
- 2. 填寫入學申請表 Fill in the online application forms.
- 3. 上傳應繳文件 Upload the required materials.
- •線上申請送出完成後會收到一封申請確認的電郵。

Online applicants will receive a confirmation e-mail after submitting and completing the online application.

• 必要時得通知申請人補件。

If necessary, applicants will be notified to send further documents.

●錄取名單公告於本校招生資訊網頁,入學通知單則以e-mail 及書面寄發。

The list of admitted students will be posted on the TKU website. Admission decision will be notified by both e-mail and post.

壹、申請資格及相關規定 Eligibility & Related Regulations

- 一、申請資格 Eligibility
 - (一) 具外國國籍並未曾具有中華民國國籍,符合下列規定者。

"An individual of foreign nationality, who has never held nationality status from the Republic of China ("R.O.C.") and who meets the following requirements, is qualified to apply for admission.

- 1、未曾以僑生身分在臺就學。
 - 1. An individual has never undertaken studies in Taiwan as an overseas Chinese student.
- 2、未於申請入學當學年度依僑生回國就學及輔導辦法經海外聯合招生委員會分發。
 - 2. An individual has not been given a placement in the current academic year by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in accordance with the Regulations Regarding Study and Counseling Assistance for Overseas Chinese Students in Taiwan.
- (二) 具外國國籍並符合下列規定,且最近連續居留海外六年以上者。

(計算至2024年8月1日)

An individual of foreign nationality, pursuant to the following requirements and who has resided overseas continuously for no less than 6 years (up to August 1, 2024) is also qualified to apply for admission.

- 1、申請時兼具中華民國國籍者,應自始未曾在臺設有戶籍。
 - 1. An individual who also is a national of the R.O.C. but does not hold nor has had a household registration in Taiwan.
- 2、申請前曾兼具中華民國國籍,於申請時已不具中華民國國籍者,應自內政部許可喪失中華民國國籍之日起至申請時已滿八年(計算至2024年8月1日)。
 - 2. An individual who also was a national of the R.O.C. but has no R.O.C. nationality at the time of their application shall have an annulled status regarding their R.O.C. nationality for no less than 8 years (up to August 1, 2024) after an annulment of R.O.C. nationality by the Ministry of the Interior.
- 3、前二款均未曾以僑生身分在臺就學,且未於當學年度經海外聯合招生委員會分發。以上所定六年,以擬入學當學期起始日期為終日計算之。所稱海外,指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區;所稱連續居留,指外國學生每曆年在國內停留期間未逾一百二十日。連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完整曆年者,以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾一百二十日予以認定。但符合下列情形之一且具相關證明文件者,不在此限;其在國內停留期間,不併入海外居留期間計算:
 - (1)就讀僑務主管機關舉辦之海外青年技術訓練班或教育部認定之技術訓練專班。
 - (2)就讀教育部核准得招收外國學生之各大專校院華語文中心,合計未滿二年。
 - (3)交換學生,其交換期間合計未滿二年。
 - (4)經中央目的事業主管機關許可來臺實習,實習期間合計未滿二年。
 - 3. Regarding individuals mentioned in the preceding 2 subparagraphs, they must not have studied in Taiwan as an overseas Chinese student nor received placement permission during the same year of the application by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students

The six year calculation period as prescribed above shall be calculated from the starting date of the semester as the designated due date for the time of study.

The term "overseas" as prescribed above is limited to countries or regions other than Mainland China, Hong Kong and Macau; the term "reside overseas continuously" means that an individual may stay in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year. If the calculated calendar year is not one complete calendar year, their stay in Taiwan should not exceed 120 days within the calculated calendar year period. The only exceptions to this method of calculation are for those who fulfill one of the following requirements with written supportive proof:

- (1) Attended overseas youth training courses organized by the Overseas Compatriot Affairs Council or technique training classes accredited by the Ministry of Education;
- (2) Attended a Mandarin Chinese language center at a university/college of which foreign student recruitment is approved by the Ministry, and to which the total length of stay is less than 2 years;
- (3) Exchange students, whose length of total exchange is less than 2 years; or
- (4) An Internship in Taiwan which has been approved by an authorized central government agency, to which the total length of stay is less than 2 years.
- (三)具外國國籍且原具中華民國國籍,並於外國學生來臺就學辦法中華民國 100 年 2 月 1 日修正施行前(2011 年 2 月 1 日前)已提出申請喪失中華民國國籍滿八年者(計 算至 2024 年 8 月 1 日),得依原規定申請入學,不受前點規定之限制。

An individual, who has foreign nationality and had applied for an annulment of the R.O.C. nationality prior to February 1, 2011 (the effective date of this amendment of Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan issued by the Ministry) for at least 8 years since the date, on which a revocation was issued form the Ministry of the Interior, up to August 1, 2024, will then be qualified to apply for admission as an international student under the amendment effective before Feb. 1st, 2011 and will not be subject to the limitation of the preceding clause.

※以上所指中華民國國籍係依國籍法第二條規定辦理。

有下列各款情形之一者,屬中華民國國籍:

- 1、出生時父或母為中華民國國民。
- 2、出生於父或母死亡後,其父或母死亡時為中華民國國民。
- 3、出生於中華民國領域內,父母均無可考,或均無國籍者。
- 4、歸化者。
- R.O.C. nationality is defined in accordance with Article 2 of the Nationality Act:
- A person who meets one of the following requirements has acquired nationality of Republic of China:
- (1) A person whose father or mother was, at the time of his (her) birth, a citizen of the Republic of China.
- (2) A person born after the death of his (her) father or mother who was, at the time of his (her) death, a citizen of the Republic of China.
- (3) A person born in the territory of the Republic of China and whose parents are both unknown or are stateless.
- (4)A naturalized person.
- (四)具外國國籍,兼具香港或澳門永久居留資格,且未曾在臺設有戶籍,申請時於香港、澳門或海外連續居留滿六年以上者,得依規定申請入學。所定六年及所稱海外連續居留準用第二點第三項規定。

An applicant of foreign nationality, concurrently holding a permanent residence status in Hong Kong or Macao, having no history of a household registration record in Taiwan and, at the time of application, has resided in Hong Kong, Macao, or overseas continuously for no less than 6 years is qualified to apply for admission. The six year calculation and the term "resided overseas continuously" mentioned here shall be subject to the preceding second paragraph of the third clause.

(五)曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍,申請時已連續居留海外六年以上者,得依規定申請入學。所定六年及所稱海外連續居留準用第二點第三項規定。 An applicant being a former citizen of Mainland China and holds a foreign nationality, having no history of household registration record in Taiwan, and at the time of application, has resided overseas continuously for no less than 6 years is qualified to apply for admission. The six year calculation and the term "resided overseas continuously" mentioned here shall be subject to the preceding second paragraph of the third clause.

二、相關規定 Related Regulations

- (一)外國學生依據「淡江大學外國學生來校就學規定」第二點及第三點規定申請來臺就學,以一次為限。於完成申請就學之學校學程後,除申請碩士班以上學程,得逕依本規定辦理外,如繼續在本校就讀下一學程,其入學方式應與我國內一般學生相同。 International students applying for schools in Taiwan in accordance with the regulation in Article 2 and 3 of TKU Regulations Governing International Student Admission shall be limited to one application only. Upon completion of the course of study at a school in Taiwan, international students who continue to undertake higher academic studies at TKU, except for those who apply for graduate schools, shall follow application procedures as regular local students. Those who apply for graduate schools at TKU are qualified to apply under this handbook.
- (二)外國學生應依「大學辦理國外學歷採認辦法」、「大陸地區學歷採認辦法」、「香港澳門學歷檢覈及採認辦法」繳交相關學歷證明文件。具高中畢業資格者,得申請入學本校學士班;具學士學位者或具有與我國學制相當之同等學力資格者,得申請入學本校碩士班;具碩士學位者或具有與我國學制相當之同等學力資格者,得申請入學本校博士班。畢業年級相當於國內高級中等學校二年級之國外或香港澳門地區同級同類學校畢業學生,以同等學力資格入學者,應在規定之修業年限內增加其應修之畢業學分數 12 學分。

International students shall submit the academic credentials that subject to the Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Foreign Academic Credentials for Institutions of Higher Education, the Regulations Governing the Accreditation of Schools in Mainland China and Academic Credential Verification and Accreditation Methods adopted in Hong Kong and Macao. Students with a high school diploma are eligible to apply for undergraduate programs; Bachelor's degree holders for Master programs and Master's degree holders for Ph.D. programs, or with equivalent qualifications to that of Taiwan's academic degree system. Students from Hong Kong, Macau, or overseas countries who graduated from high school in a year equivalent to the second year of senior high school in Taiwan, and from a school identical in level and form, or others who enter TKU with equivalent educational qualifications must complete an additional 12 credits within the time limit for graduation.

(三)依據「大學辦理國外學歷採認辦法」第四條規定,國外學歷符合下列規定者,始得 採認:

According to the Article 4 of Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Foreign Academic Credentials for Institutions of Higher Education, terms and conditions for recognition of academic credentials awarded in foreign countries are as below:

- 1、畢(肄)業學校應為已列入參考名冊者;未列入參考名冊者,應為當地國政府權 責機關或其認定之教育專業評鑑團體所認可。
 - 1. The diploma shall be awarded by an academic institution listed in the ROC Ministry of Education's reference list. Those not listed in the reference list shall be accredited by the foreign government concerned or foreign accreditation agencies.
- 2、修業期限、修習課程,應與國內同級同類學校規定相當。 第四條第二款所定修習課程,如以遠距教學方式修習,取得國外學校學歷者,應 在符合第四條第一款規定之學校修習科目學分,或經由國際學術合作在國內大學 修習學分,其學分數並符合國內遠距教學之規定。
 - 2. The term of study and curriculum shall be the same as those prescribed by the equivalent ROC academic institutions.
 - With regard to the term of study and curriculum set forth in Article 4, Subparagraph 2, if the degree conferred by a foreign school is obtained through courses carried out via distance learning programs, the courses shall be taken with a school that is in compliance with Article 4, Subparagraph 1 hereof or with a domestic university under an international academic collaboration program; provided that, the amount of credits taken shall comply with relevant

domestic regulations governing distance learning programs.

(四)申請轉學 Transfer Application

- 1、外國學生於國內大專校院肄業,符合「淡江大學外國學生來校就學規定」第四點及「大學辦理國外學歷採認辦法」相關規定者,得以申請方式轉學進入本校學士班就讀;依據「大學辦理招生規定審核作業要點」第六點第一項第四款規定,其修業累計須滿二個學期以上。
 - 1. International students studied at a college or university in Taiwan and meet the regulation in Article 4 of TKU Regulations Governing International Student Admission and MOE regulations Regarding the Assessment and Recognition of Foreign Academic Credentials for Institutions of Higher Education may apply to transfer to the bachelor's programs of TKU. Students wishing to transfer to TKU, the accumulated period of study shall be at least 2 semesters.
- 2、因學業成績不及格致遭退學者,僅得參加本校轉學考試方式轉學進入本校就讀;因操行成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致遭退學者,不得轉學進入本校就讀。
 - 2. International students who are dismissed from Taiwan schools due to poor academic performance can only transfer to the school by the channel of local transfer admission exams. Those who are dismissed from Taiwan schools due to behavior issues, poor academic performance or a conviction under the Criminal Law may thereafter not apply for admission.
- 3、入學前於大專校院所修之學分,請於開學後一周內持成績單正本至就讀學系申請審核, 經就讀學系及教務處審核通過後始准予抵免,其學分抵免悉依本校學分抵免規則辦理。
 - 3. The credits earned from previous college or university courses prior to applying for admission to TKU can be transferred within one week of the school opening day after submitting the previous transcripts to the intended department and approved by the intended department and the Office of Academic Affairs. See the TKU Regulations Governing the Transfer of Credits for the application procedure.
- 4、轉學生請於秋季班第 3 梯次報名並上傳原在台就讀學校開立之在學證明與國內大學歷年成績單,申請轉 2 年級者,須有至少 1-2 個學期以上成績;申請轉 3 年級者,須有至少 3-4 個學期以上成績,休學該學期不得列入計算。
 - 4. Transfer students can only apply at the third round of Fall Semester admission. A proof of study certificate and an original transcript provided by the previously enrolled university in Taiwan must be uploaded with the application. Candidates applying for the sophomore year must have an official transcript of course grades for at least one or two semesters. Candidates transferring to the junior year must have an official transcript of course grades for three or four semesters. The semester of suspension is not included in the calculation.
- 5、已就讀過我國國內大專校院學士班者,不得以「新生身分」申請轉學生。
 - 5. Student who had took bachelor's program at Taiwan's universities should NOT apply for bachelor's program as "new students".
- 三、申請資格係依據教育部「外國學生來臺就學辦法」之規定,辦法如有修正,以教育部 最新公告為準。

Application eligibility is formulated in accordance with the "Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan" of the Ministry of Education. When the regulations are revised, the latest regulations of the Ministry of Education shall prevail.

貳、申請及注意事項 Application Issues

一、日期 Application Periods (以下皆為台灣標準時間)(According to Taiwan Standard Time)

梯次	收件期間	放榜	註冊
Round	Application Submission	Admission Decision Notification	Registration
Third	May 9 ~ June 5, 1 p.m.	July 1, 2024	Early September, 2024

- ※轉學生名額視第1、2梯次招生額滿與否,始開放報名。If the admission results of the first and second rounds don't exceed the admission quota, the third round will be available for transfer students in the Fall Semester.
- ※轉學生申請限正在臺灣各大學就讀中之外國學生。Only international students who are currently studying in other universities in Taiwan can apply as transfer students.
- ※僑生身份不得申請外國學生轉學生入學 Overseas Chinese students CAN NOT apply as International Transfer Students.
 - 二、申請方式 How to Apply

線上申請 Apply Online: http://exam.tku.edu.tw/foreign

請於申請期間至淡江大學外國學生申請入學系統線上申請及上傳應繳文件。

Please apply in the application period and upload the application documents through the TKU apply online system.

- Step1. 申請並啟用帳戶 Create and activate your account
- Step2. 填寫申請入學表 Fill in the online application forms.

(申請者至多可申請學士班2個學系。)

(Each applicant can apply for up to **TWO** bachelor's programs.)

Step3. 上傳所有應繳文件及申請費收據 Upload the required documents and application fee.

Step4. 點選申請完成後系統寄發確認信 Complete the application and receive the confirmation e-mail. (Click the "submit" button to finalize the online procedure).

三、應繳文件 Required Documents

- (一)填寫線上申請入學表件;收件地址請務必填寫申請人實際居住地址,以利郵寄。 Fill the online application forms, the mailing address must be the applicant's actual residential address for mailing purposes.
- (二)國籍證明文件或護照。

Verification of nationality or a passport.

- (三)3個月內個人兩吋正面照片。
 - A passport-size bust photo within recent 3 months.
- (四) 在台灣就讀的大學所開立之當學期在學證明。

Certificate of enrollment which can prove that the applicant is currently studying in the present semester at another university in Taiwan.

(五)歷年成績單,申請轉2年級者,須有至少1-2個學期以上成績;申請轉3年級者,須有至少3-4個學期以上成績,休學該學期不得列入計算。

Candidates applying for the sophomore year must provide an official transcript of course grades for one to two semesters. Candidates transferring to the junior year must have an official transcript of course grades for three to four semesters. Semesters of suspension

are not included in the calculation.

※以上「我國駐外機構」泛指我國駐外使領館、代表處、辦事處或其他經外交部授權機構。

"Taiwan's overseas mission" refers to R.O.C. embassy, consulate, office or other agencies authorized by the Ministry of Foreign Affairs (MOFA), Taiwan, R.O.C.

※持大陸地區學歷者,依「大陸地區學歷採認辦法」繳交相關證明文件;香港澳門學歷 請依「香港澳門學歷檢覈及採認辦法」繳交相關學歷證明文件。

Academic credentials from Mainland China shall be subject to the Regulations Governing the Accreditation of Schools in Mainland China; academic credentials from Hong Kong or Macao shall be subject to the Academic Credential Verification and Accreditation Methods adopted in Hong Kong and Macao.

※持馬來西亞學歷者,本校接受經我國駐外機構或馬來西亞留臺校友會聯合總會之認證章戳。

Academic credentials from Malaysia are required to be authenticated with official stamps by the Taiwan's overseas mission or the Federation of Alumni of Taiwan Universities in Malaysia.

(六)6 個月內由金融機構開立美金 4,000 元或新臺幣 100,000 元以上之財力證明(限申請人或其父母帳戶)或政府、本校或民間機構提供全額獎助學金之證明。

A financial statement issued within recent 6 months from a financial institution with a minimum balance of US\$4,000 or NT\$100,000 (the bank account can be under the applicant's or the parent's name,) or proof of having a full scholarship or grant provided by a government, university, college, or private organization.

(七)語言能力門檻:中文能力證明:華語文能力測驗 TOCFL 應達 A2(含)級以上。(適用於申請中文授課學系,母語為中文者免附)、英文能力證明:英語文能力測驗應達 CEFR B1(含)級以上,包括 TOEFL ITP 457或 TOEFL CBT137或 TOEFL iBT 57或 IELTS 4或 TOEIC 550以上(適用於申請英語授課學系,母語為英文者請上傳護照)

Language proficiency requirements: Chinese language proficiency: level TOCFL A2 or above. (Only applicable to students who apply to Chinese-taught programs; native speakers are excluded), English language proficiency: level CEFR B1 or above, TOEFL ITP 457 or TOEFL CBT137 or TOEFL iBT 57 or IELTS 4 or TOEIC 550 (Only applicable to students who apply to English-taught programs; native speaker must upload their passport).

- (八)申請費收據。Application fee receipt.
- (九)讀書計劃及自傳。Study plans and autobiography.
- (十)外國學生切結書。Declaration for international students.
- (十一)系所附加之審查資料或其他參考文件(如推薦信、活動證明等)。

Additional required documents by the intended department or other supporting documents (such as the recommendation letters, activities certificates and so on).

※本校外國學生招生事務,不委託校外機構、法人、團體或個人辦理相關事項。

The recruitment of international students at Tamkang University is not permitted to commission any external institution, legal person, group, or individual to handle related matters.

※所有申請繳交文件一概不予退還,請自行保留備份。

All application documents will not be returned for any reason. Please make copies for your own records if needed.

※本校採先行受理申請,錄取註冊後再行審核資格,若發現資格不符,逕行取消錄取資格。

The eligibility of admitted students will be evaluated after registration. If anyone is found disqualified, his or her admission will be cancelled.

※本校得要求申請者檢附其他相關證明文件以審核其申請資格與學歷。

The University may request applicants to provide additional documents for the purposes of reviewing the applicant's qualifications and educational background.

四、繳交申請費 How to pay the application fee

申請一個以上之系所者,須依申請系所數填申請表並繳交費用。未收到申請費之申請件,將不予受理。

Those who apply for more than one major, please multiply the application and fee according to the number of majors.

(一)國內繳款 Pay within Taiwan

提供以下兩種方式,請擇一繳交申請費。

You can choose any of the following methods to pay.

使用淡江智慧支付繳費機繳交申請費,設置地點位於淡水校園行政大樓2樓,及商管大樓3樓B304室。

Pay to TKU Smart Payment KIOSK. The location is in the 2nd floor of the Administration Building and the 3rd floor, Room B304 of Business and Management Building, Tamsui Campus.

2、或透過國內銀行電匯(臨櫃或ATM)

Or remit the payment according to the following remittance information.

		'
受款銀行 Beneficiary's Bank Name	華南銀行淡水分	个 行
銀行代碼 Bank Code	008	
受款帳號 Beneficiary's Account No.	167 20 0491688(12	Digits)
受款人戶名 Beneficiary's Account Name	淡江大學學校則	才團法人淡江大學
	申請費	學士班
繳納金額 Payment	Application fee	Bachelor
	新臺幣 NTD	\$1,200

(二)國外繳款 Pay from abroad

填寫外幣匯款申請書請要求往來銀行將款項「全額匯達」華南銀行(手續費類別選取 OUR)。

Remit the payment according to the following remittance information. Please select "OUR" for payment in the Outward Remittance Application Form of your bank. You shall bear all the remittance fees. In addition to the application fee paid to our bank, you might need to bear the fees for the correspondent bank and the receiving bank.

受款人戶名 Beneficiary's Name	淡江大學學校財團法人淡江大學 TAMKANG UNIVERSITY		
受款人地址 Beneficiary's Address	新北市淡水區英專路 151 號 No.151, Yingzhuan Rd., Tamsui Dist., New Taipei City, Taiwan (R.O.C.)		
受款銀行 Beneficiary's Bank Name	華南銀行信義分行 HUA NAN COMMERCIAL BANK, LTD. SIN YI BRANCH		
受款銀行地址 Beneficiary's Bank Address	臺北市中正區信義路二段 183 號 No.183, Sec. 2, Xinyi Rd., Zhongzheng Dist., Taipei City, Taiwan (R.O.C.)		
受款帳號 Beneficiary's Account No.	119 200234638(12 Digits)		
缴納金額 Payment	申請費 Application fee	學士班 Bachelor	
	美金 USD	\$64	
SWIFT Code	HNBKTWTP119		

(三)退費申請 Application Fee Refund

- 1、除符合下列規定者,得申請退費外,其餘已繳報名費者概不退還。 Application fee is not refundable except in the case listed below:
- (1)溢繳報名費。Overpayment.
- (2)已繳報名費但因報考資格不符。

Not meeting the application requirements or eligibilities and the fee has been paid.

2、合於前項退費條件者,請以 e-mail 向本校招生策略中心提出申請,未依規定完成

退費申請者恕不受理。

For the fee as set forth above, applicants shall file the refund request to the Center for Admission Strategies by e-mail. Please attach the recipient's bank information in Taiwan if the fee is to be refunded by remittance.

3、所繳報名費用,經扣除匯費(親領者免)及審查行政作業費(新臺幣 300 元)後, 一律退還,須俟退費行政作業完成後,再轉撥至國內指定帳戶;本校不提供國際匯 款退費服務。

The application fee will be refunded after deducting bank transfer fees (waived for those who collect in person) and an administrative processing fee (\$300 NT Dollars). The refund will be processed and transferred to the designated domestic account in Taiwan once the administrative refund process is completed. The university does not provide international wire transfer refund services.

4、未上傳報名費收據,報名將不被受理。

Your application will not be processed until the receipt of application fee is paid and uploaded.

五、注意事項 Other Application Issues

(一)凡報考資格不合或網路登錄之資料及所繳證件,經查如有偽造、假借、冒用、不實者,應負法律責任。一經發現本校將採下列方式處理:

If the eligibility or any document submitted is found to be false, borrowed, bogus or counterfeited, the criminal liability will be prosecuted. Once founded, TKU will handle in the following conditions.

- 1、報名後查覺者,取消報名資格。
 - If it is found after the application, the candidacy of the applicant will be cancelled.
- 2、錄取後未註冊前查覺者,取消其錄取資格。
 If it is found after the admission and before the inscription, the admission of the applicant will
 - be revoked.
- 3、註冊入學後查覺者,開除學籍,並應負法律責任且不發給與修業有關之任何證名文件。
 - If it is found after his inscription, the student will be expelled and no certificate related to his studies will be issued.
- 4、畢業後始發現者,除依法追繳其學位證書外,並公告撤銷其畢業資格,情節重大者 函送司法單位審理。

If such a determination or finding is made after graduation has occurred, such individuals will have their degree nullified and will have their graduate qualifications withdrawn, and where warranted, such cases will be referred to the judicial authorities for appropriate disposition.

- (二)申請人資料僅作為本校招生委員會招生、註冊入學及相關研究使用,且除提供報名學系、本校推廣教育處、學務處、國際處及財務處等單位使用外,其餘均依照「個人資料保護法」相關規定處理。其資料之蒐集、處理及利用告知事項,請參閱附錄 3。 The applicants' information is used for admission, registration, related research and also used by the departments, Office of Continuing Education, Office of Student Affairs, Office of Finance and Office of Office of International and Cross-Strait Affairs, other methods of using the applicants' information is subject to the rules of Personal Information Protection Act. See the Appendix 3 for reference.
- (三)本校與國外其它大學合作之雙聯學制學位生,申請時程比照本校外國學生申請入學辦理,向本校國際暨兩岸事務處提出申請。申請相關事項依二校學術交流協議書辦理。如有申請問題,請洽本校國際暨兩岸事務處 (oicsa@mail2. tku. edu. tw)。 Applicants of the Dual Degree Programs from TKU partner universities shall follow the

application dates listed in the admission handbook to submit the requested documents and apply to Office of International and Cross-Strait Affairs. The related regulations shall be handled according to the academic cooperation agreement signed between TKU and the partner

universities. For the application enquiries, please contact Office of International and Cross-Strait Affairs (oicsa@mail2.tku.edu.tw).

參、申請學系所及審查方式 Study Programs & Admission Criteria

- 一、請注意申請系所的各項規定,例如:附加之審查資料或面試等。 Applicants should take notice of the requirements set up by the departments or institutes they apply for, such as additional application materials or interviews.
- 二、全英語授課系所列表如下:English-Taught Programs are listed below:

淡水校園系所 Study Programs in Tamsui Campus				
資訊工程學系全英語學士班	Department of Computer Science and Information Engineering (English-Taught Program)	學士 Bachelor		
國際企業學系學士班國際商 學全英語組	Division of Global Commerce, Department of International Business (English-Taught Program)	學士 Bachelor		
財務金融學系全球財務管理 全英語學士班	Department of Banking and Finance Division of Global Financial Management (English-Taught Program)	學士 Bachelor		
英文學系全英語學士班	Department of English (English-Taught Program)	學士 Bachelor		
外交與國際關係學系全英語 學士班	Department of Diplomacy and International Relations (English-Taught Program)	學士 Bachelor		
國際觀光管理學系全英語學 士班	Department of International Tourism Management (English-Taught Program)	學士 Bachelor		
全球政治經濟學系全英語學 士班	Department of Global Politics and Economics (English-Taught Program)	學士 Bachelor		

三、資訊工程學系全英語學士班、英文學系全英語學士班、國際觀光管理學系全英語學士班、全球政治經濟學系全英語學士班採「三全」教育:全住宿學園(大一、大二學生必須住校)、全英語教學、全大三出國(自費出國至本校指定姊妹校留學一年,仍應在本校註冊且繳交 1/4 學雜費。境外生可選擇是否大三出國)。

Department of Computer Science and Information Engineering (English-Taught Program), Department of English (English-Taught Program), Department of International Tourism Management (English-Taught Program), Department of Global Politics and Economics (English-Taught Program) are 3-All Education bachelor's programs. It means the students of the above-mentioned departments belong to the Center for Holistic Education simultaneously.

The Center for Holistic Education requests students to live in the dormitory (Freshman and Sophomore students). All courses for these 4 departments offered in English. Furthermore, junior students must go abroad for one academic year on his/her own expense. However, this one only applies on Taiwanese students but being optional for international and overseas Chinese students. Those students choosing study abroad must pay full tuition for sister schools and 1/4 of Tamkang University tuition during study abroad.

四、招生系所、名額及授課語言 List of All Study Programs、admission quota and instructional language

2024-2025 學士班可招生名額(含轉學生): 419 名。

2024-2025 Available Admission quota: Bachelor's programs including transfer students: 419 students

英文授課 English Taught Programs			
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks	
國際企業學系 Department of International Business 國際商學全英語組 Division of Global Commerce (English-Taught Program)	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(60%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (60%). 語言能力門檻:英文能力測驗 CEFR 應達 B1 級或以上 English proficiency requirement: CEFR B1 or above	
財務金融學系全球財務管理全英語學士班 Department of Banking and Finance Division of Global Financial Management (English-Taught Program)	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). *Only English-taught credits accepted, accompanied by solid supporting documents, notes on transcripts or syllabus from previous institutions. This would then be considered and counted as GFM graduation credits.*	
資訊工程學系全英語學士班 Department of Computer Science and Information Engineering (English-Taught Program)	V	語言能力門檻:英文能力測驗 CEFR 應達 B1 級或以上 English proficiency requirement: CEFR B1 or above 採「三全」教育:全住宿學園(大一、大二學生必須住校)、全英語教學、全 大三出國(自費出國至本系指定姊妹校留學一年,仍應在本校註冊且繳交 1/4 學雜費。境外生可選擇是否大三出國)。 Department of Computer Science and Information Engineering (English-Taught Program) is a 3-All Education bachelor's programs. It means the students of the above-mentioned departments belong to the Center for Holistic Education simultaneously. The Center for Holistic Education requests students to live in the dormitory (Freshman and Sophomore students). All courses offered in English. Furthermore, junior students must go abroad for one academic year on his/her own expense. However, this one only applies on Taiwanese students but being optional for international and overseas Chinese students. Those students choosing study abroad must pay full tuition for sister schools	

英文授課 English Taught Programs		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
		and 1/4 of Tamkang University tuition during study abroad. 評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:英文能力測驗 CEFR 應達 B1 級或以上
		English proficiency requirement: CEFR B1 or above 評分項目:在學成績(40%)、書面資料(20%)、英文能力(40%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (20%), and English ability (40%).
外交與國際關係學系全英語學士班 Department of Diplomacy and International Relations (English-Taught Program)	V	本系採用全英文教學並廣招外籍學生,以建構優質的跨文化學習環境。讓學生在國際化的環境下,與來自全世界各地的學生共同學習、成長。All courses are instructed in English. A friendly international learning environment is especially characterized in this department. Students can enhance their professional competence together with students from all over the world.
英文學系全英語學士班	V	語言能力門檻:英文能力測驗 CEFR 應達 B1 級或以上 English proficiency requirement: CEFR B1 or above 採「三全」教育:全住宿學園(大一、大二學生必須住校)、全英語教學、全大三出國(自費出國至本系指定姊妹校留學一年,仍應在本校註冊且繳交 1/4 學雜費。境外生可選擇是否大三出國)。 Department of English (English-Taught Program) is a 3-All Education bachelor's programs. It means the students of the above-mentioned departments belong to the Center for Holistic Education simultaneously. The Center for Holistic Education requests students to live in the dormitory (Freshman and Sophomore students). All courses offered in English. Furthermore, junior students
Department of English (English-Taught Program)		must go abroad for one academic year on his/her own expense. However, this one only applies on Taiwanese students but being optional for international and overseas Chinese students. Those students choosing study abroad must pay full tuition for sister schools and 1/4 of Tamkang University tuition during study abroad. 學士班評分項目:在學成績(30%)、書面資料(50%)、英文能力(20%)。 Scoring categories (Bachelor's Program): academic performance (30%), application

英文授課 English Taught Programs		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
		documents (50%), and English ability (20%) 語言能力門檻:英文能力測驗 CEFR 應達 B1 級或以上
國際觀光管理學系全英語學士班 Department of International Tourism Management (English-Taught Program)	V	English proficiency requirement: CEFR B1 or above 採「三全」教育:全住宿學園(大一、大二學生必須住校)、全英語教學、全大三出國(自費出國至本校指定姊妹校留學一年,仍應在本校註冊且繳交 1/4 學雜費。境外生可選擇是否大三出國)。 Department of International Tourism Management (English-Taught Program) is 3-All Education bachelor's programs. It means the students of the above-mentioned departments belong to the Center for Holistic Education simultaneously. The Center for Holistic Education requests students to live in the dormitory (Freshman and Sophomore students). All courses for these 4 departments offered in English. Furthermore, junior students must go abroad for one academic year on his/her own expense. However, this one only applies on Taiwanese students but being optional for international and overseas Chinese students. Those students choosing study abroad must pay full tuition for sister schools and 1/4 of Tamkang University tuition during study abroad. 評分項目:在學成績(20%)、書面資料(50%)、英文能力(30%)。 Scoring categories: academic performance (20%), application documents (50%), and English ability (30%).
全球政治經濟學系全英語學士班 Department of Global Politics and Economics (English-Taught Program)	V	English proficiency requirement: CEFR B1 or above 採「三全」教育:全住宿學園(大一、大二學生必須住校)、全英語教學、全大三出國(自費出國至本系指定姊妹校留學一年,仍應在本校註冊且繳交 1/4 學雜費。境外生可選擇是否大三出國)。 Department of Global Politics and Economics (English-Taught Program) is a 3-All Education bachelor's program. It means the students of this department belong to the Center for Holistic Education simultaneously. The Center for Holistic Education requests students to live in the dormitory (Freshman and Sophomore students). All courses offered in English. Furthermore, junior students must go abroad for one academic year on his/her own expense. However, this one only

英文授課 English Taught Programs		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
		applies on Taiwanese students but being optional for international and overseas Chinese students. Those students choosing study abroad must pay full tuition for sister schools and 1/4 of Tamkang University tuition during study abroad.
		評分項目:在學成績(40%)、書面資料(60%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (60%).
		語言能力門檻:英文能力測驗 CEFR 應達 B1 級或以上 English proficiency requirement: CEFR B1 or above

中文授課 Chinese Taught Programs

文學院 College of Liberal Arts		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
中國文學學系 Department of Chinese Literature	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(60%)(含 1.中文在學成績單 2.中文自傳 3.申請就讀本系動機/理由)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (60%). Including: 1.Transcripts in Chinese 2. Autobiography in Chinese 3. Study Motivation. 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
歷史學系 Department of History	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)(含1.中文成績單2.中文自傳3.中文申請就讀本系動機/理由。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). Including: 1.Transcripts in Chinese 2. Autobiography in Chinese 3. Study Motivation in Chinese. 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
資訊與圖書館學系 Department of Information and Library Science	V	評分項目:書面資料,包括在學成績單(50%)、中文自傳及申請就讀本系動機/理由(40%)、英文能力(10%)。 Scoring categories: application documents, including academic performance (transcript in Chinese or English) (50%), autobiography in Chinese and study motivation (40%), English competency (10%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
大眾傳播學系 Department of Mass Communication	V	1. 評分項目:在學成績(30%)、書面資料(60%)、英文能力(10%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (60%) and English ability (10%).

文學院 College of Liberal Arts		
	學位 Degree	
系所 Study Programs	學士	備註 Remarks
	Bachelor	
		2. 書面資料包含(1)中英文自傳各1000字、(2)在學成績單乙份、(3)中英文就
		讀動機/理由;申請碩士班者須另附中文研讀計劃書。
		Additional required documents: a. Autobiography in Chinese & English that consist of
		1000 words individually; b. One copy of transcript; c. Motivation to study in English &
		Chinese. Applicants of master program should submit the study plan in Chinese. 3. 若能提供相關語文能力檢定證書則酌予加分。
		Any related language certificates may get extra scores.
		This related language certificates may get extra scores.
		語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上
		Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
		1. 評分項目:在學成績(30%)、書面資料(60%)、英文能力(10%)。
		Scoring categories: academic performance (30%), application documents (60%), and
		English ability (10%).
次四体证明系	X 7	2. 請附中英文成績單、另檢附中文自傳(含申請動機)、作品集(影音圖文創
資訊傳播學系 D. C. L. C	V	作均可); 華語文能力測驗(TOCFL)成績 B1(含)級以上
Department of Information and Communication		Additional required documents: academic performance (Chinese & English),
		autobiography in Chinese (including study motivation); portfolio (including videos/sounds/graphics/articles); Certificate of B1 level or above.
		語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 B1 級或以上
		Chinese proficiency requirement: TOCFL B1 or above

理學院 College of Science		
	學位 Degree	
系所 Study Programs	學士 Bachelor	備註 Remarks
應用數學與數據科學學系 Department of Applied Mathematics and Data Science	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
物理學系 Department of Physics	V	評分項目:在學成績(30%)、書面資料(40%)、英文能力(30%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (40%) and English ability (30%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
化學學系 Department of Chemistry	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(50%)、英文能力(10%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (50%) and English ability (10%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above

工學院 College of Engineering			
条所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks	
建築學系 Department of Architecture	V	評分項目:在學成績(30%)、書面資料(30%)、中文能力(20%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (30%), Chinese ability (20%), and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
土木工程學系 Department of Civil Engineering	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(40%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (40%) and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
水資源及環境工程學系 Department of Water Resources and Environmental Engineering	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(30%)、英文能力(30%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (30%) and English ability (30%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
機械與機電工程學系 Department of Mechanical and Electro-Mechanical Engineering	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(40%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (40%) and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	

工學院 College of Engineering		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
電機工程學系 Department of Electrical and Computer Engineering		1. 評分項目:在學成績(40%)、書面資料(40%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (40%) and English ability (20%).
-電機通訊組 -Division of Electrical and Communication Engineering	V	2. 申請電機系大學部者請加註組別:電機通訊組, 電機資訊組, 電機與系統組。
-電機資訊組 -Division of Electronics and Information Engineering	V	Applicants of the bachelor program in Electrical and Computer Engineering shall claim one division (Division of Electrical and Communication Engineering, Division of Electronics and Information Engineering or Division of Electrical and Systems Engineering) in the application forms.
-電機與系統組 -Division of Electrical and Systems Engineering	V	語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
化學工程與材料工程學系 Department of Chemical and Materials Engineering	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
航空太空工程學系 Department of Aerospace Engineering	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), and application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
資訊工程學系 Department of Computer Science and Information	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%).

工學院 College of Engineering			
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks	
Engineering		語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	

AI 創智學院 College of Artificial Innovative Intelligence		
	學位 Degree	
系所 Study Programs	學士 Bachelor	備註 Remarks
l たっ #	Datasa	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%).
人工智慧學系 Department of Artificial Intelligence	V	語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above

商管學院 College of Business and Management		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
財務金融學系 Department of Banking and Finance	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above.
風險管理與保險學系 Department of Risk Management and Insurance	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
國際企業學系 Department of International Business -經貿管理組 - Division of International Economics and Management(Chinese Taught Program)	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(60%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (60%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
產業經濟學系 Department of Industrial Economics	V	學士班評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)(中文或英文自傳)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents including Chinese or English autobiography (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
經濟學系 Department of Economics	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above

商管學院 College of Business and Management		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士	備註 Remarks
會計學系 Department of Accounting	Bachelor V	評分項目:在學成績(30%)、書面資料(50%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (50%) and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
統計學系 Department of Statistics	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(含自傳、申請動機)(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), and application documents (autobiography, and study motivation) (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
企業管理學系 Department of Business Administration	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
資訊管理學系 Department of Information Management	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(40%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (40%) and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above
公共行政學系 Department of Public Administration	V	評分項目:在學成績(40%)、書面資料(50%)、英文能力(10%)。 Scoring categories: academic performance (40%), application documents (50%) and English ability (10%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above

商管學院 College of Business and Management		
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks
管理科學學系 Department of Management Sciences	V	評分項目:在學成績(50%)、書面資料(50%)。 Scoring categories: academic performance (50%), application documents (50%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above

外國語文學院 College of Foreign Languages and Literatures			
	學位 Degree		
系所 Study Programs	學士 Bachelor	備註 Remarks	
英文學系 Department of English	V	學士班評分項目:在學成績(30%)、書面資料(50%)、英文能力(20%)。 Scoring categories (Bachelor's Program): academic performance (30%), application documents (50%) and English ability (20%) 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
西班牙語文學系 Department of Spanish	V	評分項目:在學成績(30%)、書面資料(40%)、英文能力(30%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (40%) and English ability (30%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
法國語文學系 Department of French	V	學士班評分項目:在學成績(30%)、書面資料(50%)、英文能力(20%)。 Scoring categories (Bachelor's Program): academic performance (30%), application documents (50%) and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
德國語文學系 Department of German	V	評分項目:在學成績(30%)、書面資料(40%)、英文能力(30%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (40%) and English ability (30%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
日本語文學系 Department of Japanese	V	評分項目:在學成績(35%)、書面資料(如自傳、申請動機、讀書計畫等)(65%)。 Scoring categories: academic performance (35%), application documents (including Autobiography, Study Motivation, Study Plan, etc.) (65%).	

外國語文學院 College of Foreign Languages and Literatures			
	學位 Degree		
系所 Study Programs	學士 Bachelor	備註 Remarks	
		語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上	
		Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
		評分項目:在學成績(35%)、書面資料(65%)。	
俄國語文學系		Scoring categories: academic performance (35%), application documents (65%).	
Department of Russian	V		
Department of Russian		語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上	
		Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	

教育學院 College of Education			
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks	
教育科技學系 Department of Educational Technology	V	學士班評分項目:在學成績(45%)、書面資料(45%)、英文能力(10%)。 Scoring categories (Bachelor's Program): academic performance (45%), application documents (45%) and English ability (10%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上 Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	
教育與未來設計學系 Department of Education and Futures Design	V	評分項目:在學成績(30%)、書面資料(50%)、英文能力(20%)。 Scoring categories: academic performance (30%), application documents (50%) and English ability (20%). 語言能力門檻:華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2 級或以上	

教育學院 College of Education			
系所 Study Programs	學位 Degree 學士 Bachelor	備註 Remarks	
		Chinese proficiency requirement: TOCFL A2 or above	

肆、修業年限及上課地點 Length of Study & Class Location

依據本校學則第七章規定,大學部修業年限除建築系為 5 年外,其餘各系修業年限 4 年,得延長 2 年、碩士班修業 1~4 年、博士班修業 2~7 年。畢業年級相當於國內高級中等學校二年級之國外或香港澳門地區同級同類學校畢業學生,以同等學力資格入學者,應在規定之修業年限內增加其應修之畢業學分數 12 學分。學生修業年限以實際在學為準,其休學期間不列入計算。

According to the rules in Chapter 7 of TKU Student Regulations, five years for undergraduate students of the department of Architecture, four years for the rest of the undergraduate students and the time limit for degree completion may be extended for an extra two years, 1-4 years for the master program students, and 2-7 years for the doctoral program students. Students from foreign countries, Hong Kong or Macau, who graduate from schools of the same type and level that are equivalent to second year students in a high school in Taiwan have the same academic qualifications to enter school and must add twelve credits to the total credits required for graduation within the specified amount of time allowed to complete the degree. The term of withdrawal of students shall not be counted in their course of instruction at school.

※所有課程皆於淡水校園(新北市淡水區英專路 151 號)上課。

All classes are held on the Tamsui Campus (No. 151, Yingshuan Road, Tamsui District, New Taipei City).

伍、放榜及寄發通知 Admission Decision Notification

項目 Item	秋季班 Fall semester
公告錄取名單及寄發錄取/不錄 取通知 Admission Decision Notification and Sending Acceptance/Non-acceptance Letters	July 1, 2024

備註:錄取名單可在淡江大學網站查詢並以e-mail和專函通知。

Note: The admission list will be announced on the Admission News section of the TKU website, and students will also be notified by regular mail and e-mail.

陸、註冊及相關規定 Registration & Related Regulations

一、註冊應繳文件:錄取生應於規定截止日前註冊並於淡江大學新生學歷證件上傳系統 (http://sinfo.ais.tku.edu.tw/DocUpload)上傳以下文件(上傳之學歷須與申請時相符);如

經查驗不符或逾期未上傳學歷證件,將取消入學資格。

Accepted students shall register on the date appointed. Please log in" Tamkang University Academic Certificates Upload System for New Students" (http://sinfo.ais.tku.edu.tw/DocUpload) and follow the instructions to upload the following documents are used for eligible for admission before the deadline (Uploaded documents must be consistent with the application documents). Admission will be denied if any document is forged or not uploaded before the deadline.

※同時錄取多個系所組時,僅能擇1系所組辦理註冊。

Students who are admitted to more than one program shall select only ONE to register.

(一)經我國駐外機構驗證之國外最高學歷畢業證書 1 份(驗證章戳需為正本);如原學歷證件非中文或英文者,另繳交中或英譯本並加蓋原始認證章戳。

One highest education diploma authenticated with the official stamp by the Taiwan's overseas embassies or representative offices. Please attach the Chinese or English version with the official stamp if the original diploma is not in Chinese or English.

(二)經我國駐外機構驗證之國外最高學歷歷年成績證明正本 1 份(驗證章戳需為正本);如成績 證明非中文或英文者,另繳交中或英譯本並加蓋原始認證章戳。

One official transcript of the highest degree authenticated with the official stamp by the Taiwan's overseas embassies or representative offices. Please attach the Chinese or English version with the official stamp if the transcript is not in Chinese or English.

※持大陸地區學歷者,依「大陸地區學歷採認辦法」繳交相關證明文件;香港澳門學歷請依 「香港澳門學歷檢覈及採認辦法」繳交相關學歷證明文件。 Academic credentials from Mainland China shall be subject to the Regulations Governing the Accreditation of Schools in Mainland China; academic credentials from Hong Kong or Macao shall be subject to the Academic Credential Verification and Accreditation Methods adopted in Hong Kong and Macao.

- ※持馬來西亞學歷者,本校接受經我國駐外機構或馬來西亞留臺校友會聯合總會之認證章戳。 Academic credentials from Malaysia are required to be verified with official stamps by the Taiwan's overseas office or the Federation of Alumni of Taiwan Universities in Malaysia.
- ※依本校學則第8條規定,入學報到時,除有正當理由申請緩期補繳學歷證件經核准者外,須 繳驗以上規定之證明文件,否則不准入學。

According to the rules in Article 8 of TKU Student Regulations, students have to submit their graduate certificate when they report to the school. The failure to do as required will result in a denial of their admission to the school unless they are permitted to postpone submitting their graduate certificate until a later date.

(三)錄取生需於線上系統填具切結及同意查證書以供查證(驗);繳交之各項證件如經查驗不實, 或不符教育相關法令規定,取消入學資格。

Students shall sign "The Certificate Agreement" and "Letter of Authorization" on the system for providing us relative information to verify the documents submitted. If any document submitted is found to be false, the enrollment qualification will be cancelled.

- (四)護照正本。Passport.
- (五)3 個月內 2 吋正面脫帽半身照片。 Passport-size bust photos within recent 3 months.
- (六)投保自入境當日起至少六個月效期之醫療及傷害保險。如為國外所核發者,應經駐外館處 驗證。

Proof of a medical and injury insurance policy which is valid for at least 6 months from the date the student enters Taiwan. The abovementioned written proof of insurance issued in a foreign country shall be verified by the Taiwan's overseas agency.

二、相關規定 Related Regulations

(一)依本校學則第9條規定,新生因重病、特殊事故或因懷孕、分娩或撫育三歲以下子女不能 於該學期入學者,得於註冊截止前,檢具有關證明向註冊組申請保留入學資格,經核准後 得展緩入學,惟展緩時間以一年為限並毋須繳納任何費用。

According to the rules in Article 9 of TKU Student Regulations, students who are unable to register at the school due to a severe illness, accident, pregnancy, child birth or who must care for a child of three years or less shall apply for retaining admission to the school (Registration Section) by submitting the relevant certificate for verification and obtaining approval from the school. Once permitted, they can retain admission to the school for no more than one year and, during that period of time, the school will not charge them tuition.

(二)錄取新生申請保留入學時,仍需符合入學報到資格,入學報到資格依據淡江大學學則第二章辦理。

New students who apply for retaining admission shall achieve entrance qualification depending on Chapter 2 of T.K.U. Student Regulations.

(三)取得入學許可之學生,請依外交部領事事務局之相關規定向所屬之我國駐外機構辦理居留簽證入境;如持有停留簽證者,請至外交部領事事務局 (http://www.boca.gov.tw/) 更換居留簽證。持居留簽證入境或已換發居留簽證者,請於入境 15 天內, 向內政部入出國及移民署各縣市服務站 (http://www.immigration.gov.tw/) 辦理外僑居留證。若欲延長居留證效期,請於到期日 30 天前提出延期申請。居留證逾期而停留臺灣者,主管機關得依規定罰鍰。

Accepted students shall apply the Resident Visas to the Taiwan overseas missions in his or her country. For the students who were issued a Visitor Visa, please go to the Bureau of Consular Affairs (BOCA) to change the Visitor Visa to Resident Visas. (http://www.boca.gov.tw/)

Resident Visa holders are required to apply for the Alien Resident Certificate (ARC) at local service centers of the National Immigration Agency within 15 days starting from the next day of arrival Taiwan or starting from the day after changing the Visitor Visa to Resident Visa. Please make sure to apply for

the ARC extension at least 30 days before it expires. Late applicants will be subject to fines by the BOCA. (http://www.immigration.gov.tw/)

(四)簽證由我國駐外機構核發,入學許可並不保證簽證取得。特定國家人士來臺申請簽證手續請參外交部網站(https://www.boca.gov.tw/cp-36-40-0b0c6-1.html)。

Visas are approved by the Ministry of Foreign Affairs; the acceptance certificates do not guarantee visa issuance. For the nationals of the designated countries applying for visas please refer to this website of the Ministry of Foreign Affairs: https://www.boca.gov.tw/cp-36-40-0b0c6-1.html

(五)依臺灣獎學金作業辦法規定,臺灣獎學金受獎生須完成學費繳納及註冊後,再由本校境外 生輔導組撥付獎學金。

According to the Taiwan scholarship Program Guidelines, the Taiwan scholarship students need to finish the registration and pay the tuition fee and then the scholarship can be disbursed by the International and Mainland Student Guidance Section.

柒、獎助學金 Scholarships

一、外國學生得申請下列入學獎學金:

International students can apply entrance scholarships as follows:

(一)「淡江大學優秀境外學生入學獎學金」(請參見簡章附錄1)

" TKU Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students" (Please see Appendix 1)

有關獎學金要點請參考本校國際暨兩岸事務處網站。

http://www.oieie.tku.edu.tw/zh tw/LinkStudent/Scholarships

For the scholarships guideline, please visit the website of TKU Office of International and Cross-Strait Affairs. http://www.oieie.tku.edu.tw/en/LinkStudent/Scholarships

(二)「淡江大學有蓮獎學金」

"Tamkang University's Chang Yeo Lan Scholarship"

有關獎學金內容及申請要點,請參考網站。http://www.ac.tku.edu.tw/web/url.php?class=206

The scholarship information and guideline will be posted on the website

http://www.ac.tku.edu.tw/web/url.php?class=206

二、為鼓勵優秀外國學生於本校就讀,設置「淡江大學外國學生優秀及清寒獎學金」,其申請學生 須於本校就讀滿一學期後始得申請,其他相關規定、條件及核發之金額等資訊請見本校國際 暨兩岸事務處網站。http://www.oieie.tku.edu.tw/en/news/AwardsProgram?page_no=1&

TKU offers The Outstanding Foreign Student Scholarship and Financial Aid Scholarship to encourage outstanding international students to study in the university. Applicants shall enroll for one semester to apply for this scholarship. Other regulations and information please see the website of Office of International and Cross-Strait Affairs (OICSA).

http://www.oieie.tku.edu.tw/zh_tw/LinkStudent/Scholarships

三、外國學生得於入境前向中華民國駐外館處申請政府核發之「臺灣獎學金」,有關獎學金資訊請 參考臺灣獎學金入口網站。

International Students can apply for the Taiwan scholarship, which is granted by the government, through Taiwan overseas missions. For further information, please visit the websites: http://tafs.mofa.gov.tw/

捌、學生宿舍、學雜費收費標準(暫訂) Dormitory & Tuition Fees (Tentative)

一、學生宿舍收費標準 Dormitory Fees

如欲申請學生宿舍之新生,須於收到錄取通知後向境外生輔導組提出申請。相關申請表格將 隨錄取通知寄發,亦可在淡江大學網站查詢:

http://www.acad.tku.edu.tw/AS/news/news.php?class=203

New students of Tamsui Campus who intend applying for the school dormitory shall submit the housing application form to the International and Mainland Student Guidance Section after receiving the admission notice. The housing application form will be sent with the admission notice or found on the Admission News section of the TKU website.

二、本校國際暨兩岸事務處境外生輔導組將於每梯次放榜後,以電郵及新生群組平台公告宿舍申 請資訊。(無保證床位)。

The office of International and cross-strait Affairs will announce the application information of the dormitory by email and new student's line official account. (There is no guaranteed dormitory provided)

- *國際觀光管理學系全英語學士班、全球政治經濟學系全英語學士班、資訊工程學系全英語學士班、英文學系全英語學士班之男、女新生(含本籍及境外生),以上四個學系為三全教育所屬學系,入學皆需住宿,將於淡江國際學園保留床位,不須另外提出申請。
- * Campus accommodation will be arranged for Male and female freshmen and sophomores (both Taiwanese and international students) who enrolled in the following English-taught bachelor programs: International Tourism Management, Global Political and Economics, Computer Science and Information Engineering, English Studies. Application for dorm from students enrolled in the above programs are not required.
- *其餘學系之學生請依境外生輔導組公告提出申請,淡江國際學園僅提供本校男同學申請住宿,女同學僅提供申請松濤一~三館女生宿舍。
- *Students from other departments should apply according to the announcement of the International and Mainland Students Guidance Section. Male students shall apply for accommodation in Tamkang International Campus and female students shall apply for accommodation in Sung-Tao 1st, 2nd 3rd dormitory.

項目	淡水校[淡水校園-淡江國際學園		
住宿費/每	4人雅房	2人雅房(含陽台)	2人雅房	3或4人套房(內有衛浴、有 電梯設備)
學期	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	NTD25,400 USD847	NTD24,800 USD827	NTD19,250 USD642
宿舍保證金 /每學年	NTD2,000/USD67	NTD2,000/USD67 NTD4,000/USD133		
管理費/每 學期	<u></u>			NTD3,000 USD100
水電費	無			照表收費
空調費	依電表度數,以儲值卡扣款			無
網路暨電話 使用費	每學期 NTD639/USD21(寒暑假另計)			不另收費
學生宿舍自 治會費	NTD100/USD3			NTD100/USD3
住宿日期	(1)公告之開館日至閉館日止。(2)寒暑假須另外申請付費。			(1)公告之開館日至閉館日 止。 (2)寒假可住宿,暑假須另外 付費。

項目	淡水校園松濤一二三館(女生宿舍)			淡水校園-淡江國際學園
	4人雅房	2人雅房(含陽台)	2人雅房	3或4人套房(內有衛浴、有電梯設備)
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	NTD19,250 USD642
備註	校內女生宿舍。			(1)距學校步行約 10-12 分鐘,生活機能優良。(2)3~5 樓為女生宿舍,6~14樓為男生宿舍。

※美金計算之費用為預估參考值,且受匯率波動。All amounts in USD shown below are approximately estimated for reference and are subject to current exchange rates

	D .	Tamsui Campus			
Payment items	Payment cycle Sung-tao 1th 2th 3th Hall -Female Dormitory		Tamkang International Hall		
Accommodation	Each	Room for 4 students.	Room with balcony for 2 students.	Room for 2 students.	Studio room for 3 or 4 student, with elevator.
Dormitory fee	semester	NTD12,300 USD410	NTD25,400 USD847	NTD24,800 USD827	NTD19,250 USD642
Deposit	Each academic year	NTD2,000/USD67 NTD4,000/USD133			NTD5,000/USD167
Management fee	Each semester		Nil		NTD3,000/USD100
Utilities	N/A		Nil		According to the meters
Air-conditioning fee	N/A	Use cards to make payment by meter degrees			Nil
Internet access & telephone fee	Each semester	NTD639/USD21 (excluding summer & winter vacation periods)			Nil
Self-government association fee	Each academic year	NTD100/USD3			NTD100/USD3
Housing period		(1) Starting from the beginning of next school year to the notified date.(2) Winter and Summer vacation shall be applied with extra payment. (All dorms are closed during Chinese New Year holidays.)			(1) Starting from the beginning of next school year to the notified date. (2) Extended stay during winter vacation is available; Summer vacation shall be applied with extra payment.
Note		remaie Dormitory in Tamsui Campus			(1) Walking in 10- 12minutes from campus. Great living function. (2)3rd to 5th Floor for female, 6th to14th Floor for male.

※美金計算之費用為預估參考值,且受匯率波動。

All amounts in USD shown below are approximately estimated for reference and are subject to current exchange rates.

三、學雜費/每學期 Tuition Fees/Per Semester

(一)學雜費繳費請依規定日期前完成俾便完成註冊程序。

New students should complete the payment of tuition and miscellaneous fees before the designated date for registration.

(二)本表所列為 2023 年度學雜費供參考。美金計算之費用為預估參考值,且受匯率波動。

The following chart is the tuition and miscellaneous fees for the 2023-2024 Academic Year for reference. All amounts in USD shown below are approximately estimated for reference and are subject to current exchange rates.

學士班

學院、學系	學費(NTD/USD)	雜費(NTD/USD)
文學院、外語學院、國際事務學院、教育學院	39,000/1,300	17,260/575
理學院、精準健康學院	40,800/1,360	24,310/810
工學院、AI 創智學院	40,800/1,360	24,860/829
商管學院	39,000/1,300	18,110/604
大眾傳播學系、資訊傳播學系、	40 900 /1 260	24.960/920
資訊管理學系	40,800/1,360	24,860/829

研究所

學院、學系	學費(NTD/USD)	雜費(NTD/USD)
文學院、外語學院、國際事務學院、教育學院	39,975/1,333	17,685/590
理學院、精準健康學院	41,820/1,394	24,925/831
工學院、AI 創智學院	41,820/1,394	25,490/850
商管學院	39,975/1,333	18,560/619
大眾傳播學系、資訊傳播學系、 資訊管理學系	41,820/1,394	25,490/850

Undergraduate Student Tuition Fees

Colleges and Departments	Tuition(NTD/USD)	Miscellaneous Fees(NTD/USD)
College of Liberal Arts College of Education College of International Affairs College of Foreign Languages and Literatures	39,000/1,300	17,260/575
College of Science College of Precision Healthcare	40,800/1,360	24,310/810
College of Engineering College of Artificial Innovative Intelligence	40,800/1,360	24,860/829
College of Business & Management	39,000/1,300	18,110/604
Department of Mass Communication Department of Information and Communication Department of Information Management	40,800/1,360	24,860/829

Graduate Student Tuition Fees

Colleges and Departments	Tuition (NTD/USD)	Miscellaneous (NTD/USD)
College of Liberal Arts College of Education College of International Affairs College of Foreign Languages and Literatures	39,975/1,333	17,685/590
College of Science College of Precision Healthcare	41,820/1,394	24,925/831
College of Engineering College of Artificial Innovative Intelligence	41,820/1,394	25,490/850
College of Business & Management	39,975/1,333	18,560/619
Department of Mass Communication, Department of Information and Communication, Department of Information Management	41,820/1,394	25,490/850

※經駐外機構推薦來臺就學之外交部臺灣獎學金受獎學生及具我國永久居留身分者,依我國學生收費基準辦理。Recipients of MOFA Taiwan Scholarships, under the recommendation of the designated overseas agencies, or holders of the status of permanent residents in our country shall pay their tuition and other fees in accordance with the same standards that apply to Taiwan nationals.

玖、畢業條件 Graduation Requirements

學生除須於修業年限內修畢所屬學系(組)規定應修學分外,尚須通過學校及學系規定之外語能力畢業門檻始得畢業。其他畢業相關規定請見淡江大學學則

(http://www.acad.tku.edu.tw/downs/super pages.php?ID=RS501) 及各系所網頁。

Before the graduation, all undergraduates should not only complete all the courses required by the department but also pass the English proficiency benchmark test assigned by the department and school. Regarding other requirements of graduation, please refer to the TKU Student Regulations (http://english.acad.tku.edu.tw/regulat.asp) and the website of each department or graduate institute.

拾、華語中心 Chinese Language Center

Overview of four major programs

	RCLP	ICEP	VCLP	PCLP
人數 Class size	每班 7-15 人 7~15 students	每班 10-15 人 10~15 students	每班 1-3 人 1~3 students	每班 1-3 人 1~3 students
開課期間 Start of terms	每月初開課 First week of every month	3月、7月、8月 Spring (March) Summer (July/August)	隨時歡迎報名 Please email us.	隨時歡迎報名 Please email us.
費用 Tuition	NTD\$9,000/3 週 (3 weeks) NTD\$28,000/11 週 (11 weeks)	NTD\$35,000/2 週 (2 weeks) NTD\$42,000/3 週 (3 weeks)	一對一: NTD\$850/每 位學員/每小時 One-on-one: NTD\$850/per person per hour	一對一: NTD\$850/每 位學員/每小時 One-on-one: NTD\$850/per person per hour
課程 內容 Course	華語課 Chinese class 每月全期生兩次免費 課後輔導 Two sessions of free tutoring per month. 不定期舉辦華語探索 活動 Occasionally hosts Chinese Language exploration events.	華語課 Chinese class 文化課 Cultural class 毎週一次戶外參訪 Field trip	可按照您希望的課程 內容、上課時間做調整。每期 20 小時以 上。 Based on requirements. Minimum 20 hours per session	可按照您希望的課程 內容、上課時間做調整。每期 20 小時以上,每週至少 6 小時 Based on requirements. Minimum 6 hours per week, 20 hours per session.
其他 內容 Others	僅含 11 週學費,教材 另計。 Tuition fees only, excluding materials	含住宿、教材、保 險、校園 WIFI。 Including: accommodation, materials, insurance, WIFI within campus.	教材另計。 Excluding Materials.	教材另計 Excluding materials.
報名 方式 How to apply	網站填寫線上報名表單及上傳所需資料。 Fill in the online application and upload required documents.	至網站填寫課程所需個人資料並送出。等 待資料審核,將再發 信通知報名結果及匯 款資訊。 Fill out the required personal information and submit. Await	歡迎來信洽詢 Please email us.	歡迎來信洽詢 Please email us.

	RCLP	ICEP	VCLP	PCLP
		data review. We will send email with registration results and payment details once approved.		
聯繫方式 Contact Us	clc@clc.tku.edu.tw	tku_icep@clc.tku.edu.tw	tku_vclp@clc.tku.edu.tw	tku_pclp@clc.tku.edu.tw

^{*}本校有權保留課程變動及時間調整之權利 *TKU Chinese language center has the right to adjust programs.

更多資訊,請參考 For more information:

淡江華語中心官網 TKUCLC official Website: https://www.clc.tku.edu.tw

Facebook 粉絲專頁(中、英)Facebook fanpage (Chinese and English):

https://www.facebook.com/LearningChineseInTku/

Facebook 粉絲專頁(日) Facebook fanpage (Japanese): https://www.facebook.com/tkuclcjp/

課程報名及諮詢信箱 Email us: clc@clc.tku.edu.tw

拾壹、其他 Other

其他未盡事宜以本校相關法規及招生委員會決議為準。

Any matters not stipulated here shall be subject to TKU regulations and Student Recruitment Committee decisions.

淡江大學優秀境外學生入學獎學金頒發要點

102.6.24 國際化暨國際企業員會 101 學年度第 5 次會議決議通過 103.1.16 國際化暨國際交流委員會 102 學年度第 2 次會議決議通過 104.1.13 國際化暨國際交交流委員會 103 學年度第 2 次會議議修匠正通過 106.1.10 國際化暨國際際交流查員會 105 學年度第 2 次會議議決議議 107.3.20 國際化暨國際於交流委員會 106 學年度第 1 次會議決議議修匠正通過 107.6.26 國際化暨國際於交流委員會 106 學年度第 3 次會議決議議修匠正通通過 109.4.22 國際化暨國際於交流委員會 108 學年度第 3 次會議決議議修匠正通通過 110.1.13 國際化暨國際交交流委員會 109 學年度第 4 次會議決議議修匠正通通過 110.11.10 國際化暨國際交流委員會 111 學年度第 4 次會議決議議修正通過 111.11.4 國際化暨國際交流委員會 111 學年度第 1 次會議決議後修正通過過 111.11.4 國際化暨國際交流委員會 111 學年度第 1 次會議決議修正通過 112.6.21 國際化暨國際交流委員會 111 學年度第 1 次會議決議修正通過

- 一、為推動本校國際化,鼓勵優秀境外學生至本校就讀,補助其在本校研修之學雜費,特訂本頒發 要點。
- 二、本校優秀境外學生入學免學雜費獎學金經費由本校編列之相關預算項下支應。
- 三、獎學金頒發對象為來校攻讀學位之境外新生並經境外學生獎學金審查委員會會議通過者。
- 四、本校所設優秀境外學生入學獎學金項目及名額如下(獎學金名額以當年度招生簡章公布之名額為 準,各項獎學金名額得流用,流用名額依獎學金金額計算):
 - (一)優秀外國學生入學獎學金(16名)
 - (二)馬來西亞入學獎學金(19名)
 - (三)優秀碩博士班外國學生入學獎學金(26名,理工學院、全英語碩士學位學程及全英語碩士班 每系2名,各系名額得流用)
 - (四)香港地區入學獎學金(5名)
 - (五)大陸地區入學獎學金(學碩士班合計10名,博士班同當年度招生名額)
 - (六)澳門地區入學獎學金(5名)
 - (七)泰國入學獎學金(5名)
 - (八)印尼入學獎學金(10名)
 - (九)海外結盟中學入學獎學金(每一結盟中學至多2名為原則)

五、獎學金內容:

- (一)優秀外國學生入學獎學金、馬來西亞入學獎學金、優秀碩博士外國學生獎學金、香港地區入 學獎學金、澳門地區入學獎學金、泰國入學獎學金、印尼入學獎學金及海外結盟中學入學獎 學金:一年學雜費同額獎學金。
- (二)大陸地區入學獎學金:學士及碩士每人新台幣一萬五千元。博士兩年學雜費同額獎學金。

六、申請及審核方式:

- (一)優秀外國學生入學獎學金:申請者應於本校入學申請表勾選欲申請之獎學金項目,獲入學許可之學生申請資料,提獎學金審查委員會審查決議受獎名單。
- (二)馬來西亞入學獎學金:由拉曼大學、新紀元大學學院、南方學院、大同韓新傳播學院及馬來 西亞淡江校友會薦送獎學金候選人,提獎學金審查委員會審查決議受獎名單。
- (三)優秀碩博士外國學生獎學金:申請者應於本校入學申請表勾選欲申請之獎學金項目,獲入學 許可之學生申請資料,由申請系所薦送至國際處彙整後,提獎學金審查委員會審查決議受獎 名單。
- (四)香港地區入學獎學金:由淡江大學香港校友會薦送獎學金候選人,提獎學金審查委員會審查 決議受獎名單。
- (五)大陸地區入學獎學金:大陸地區新生均自動列入獎學金申請名單,提陸生獎學金會議決議受 遊名單。
- (六)澳門地區入學獎學金:由淡江大學澳門校友會薦送獎學金候選人,提獎學金審查委員會審查 決議受獎名單。
- (七)泰國入學獎學金:申請者應於本校入學申請表勾選欲申請之獎學金項目,獲入學許可之學生

申請資料,提獎學金審查委員會審查決議受獎名單。

- (八)印尼入學獎學金:由淡江大學印尼校友會薦送獎學金候選人,提獎學金審查委員會審查決議 受獎名單。
- (九)海外結盟中學入學獎學金:由海外各結盟中學薦送獎學金候選人,提獎學金審查委員會審查 決議受獎名單。
- 七、申請者得檢附其他有利審查文件,如中文(TOCFL, HSK)或英文檢定認證(TOEFL, IELTS, TOEIC)或其他。
- 八、經核定發給一學年免學雜費獎學金之學生,入學後第二學年度起,可申請本校外國學生優秀及 清寒獎學金。另經核定發給兩學年免學雜費獎學金或兩年月領生活費獎學金之學生,入學後第 二學年度起,應達下列標準始得繼續請領獎學金:
 - (一)學業:大學部學生於前一學年平均成績達70分以上,研究所學生於前一學年平均成績達80 分以上。
 - (二)品行:行為表現無不良紀錄,且每學期操行成績達80分以上。
- 九、有下列情形之一者,自次月起停止發給。
 - (一)非因學業所需,出國逾期未歸超過三十天,且離校前未經指導教授簽名同意及系所核章者。
 - (二)違反校規經學生獎懲委員會決議記大過以上處分者。
 - (三)違反我國相關法令者。
- 十、因故休學、退學、轉學者,依學生休、退學退費標準表規定辦理,最多給學雜費同額獎學金。
- 十一、本獎學金每人僅能擇一申請。
- 十二、受領本國政府相關機構提供之高額入學獎學金者,不得重複請領本獎學金。獲核定受獎者, 若於受獎期間發生重複領取之情事,已領取之獎學金應予繳回。
- 十三、本規則經國際化暨國際交流委員會通過,報請校長核定後,自公布日實施;修正時亦同。

Appendix 1 Tamkang University Guidelines Governing the Allocation of Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students

Tamkang University Guidelines Governing the Allocation of Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students

Passed Jun 24, 2013, in the 5th Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2012-13 academic year Revised Jan 16, 2014, in the 2nd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2013-14 academic year Revised Jan 13, 2015, in the 2nd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2014-15 academic year Revised Jan 10, 2017, in the 2nd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2016-17 academic year Revised Mar 20, 2018, in the 1st Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2017-18 academic

Revised Jun 26, 2018, in the 2nd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2017-18 academic year Revised Apr 22, 2020, in the 3rd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2019-20 academic year Revised Jan 13, 2021, in the 2nd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2020-21 academic year Revised Jun 25, 2021, in the 2nd Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2020-21 academic year Revised Nov 10, 2021, in the 1st Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2021-22 academic

Revised Nov 4, 2022, in the 1st Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2022-23 academic year Revised Jun 21, 2023, in the 4th Internationalization and International Exchange Committee meeting of the 2022-23 academic year

- 1. The Tamkang University (TKU) Guidelines Governing the Allocation of Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students (hereinafter referred to as "These Guidelines") were specially formulated to promote internationalization at TKU, encourage outstanding overseas students to come to TKU for study, and subsidize miscellaneous fees associated with such study.
- 2. A portion of the TKU budget has been allocated to fund entrance scholarships for outstanding overseas students.
- 3. The scholarships are offered to newly-enrolled overseas students seeking degrees at TKU who have been approved by TKU's Scholarship Review Committee.
- 4. Specific items and quotas concerning TKU entrance scholarships for outstanding overseas students are outlined as follows (for the number of scholarship places offered in any given year, refer to the quota in the Admissions Booklet for that year):
 - (1) The Entrance Scholarship for Outstanding International Students (16 places)
 - (2) The Malaysian Student Scholarship (19 places)
 - (3) The Entrance Scholarship for Outstanding International Master's and Doctoral Students (26 places in total, including 2 alternating places from each department of the College of Science / College of Engineering / master's degree programs taught in English)
 - (4) The Hong Kong Student Entrance scholarship (5 places)
 - (5) The Mainland Chinese Student Entrance Scholarship (A total of 10 places for bachelor's and master's programs; the scholarship quota for PhD programs will be equivalent to the admissions quota for that year.)
 - (6) The Macau Student Entrance Scholarship (5 places)
 - (7) The Thai Student Entrance Scholarship (5 places)
 - (8) The Indonesian Student Entrance Scholarship (10 places)
 - (9) Overseas Alliance High School Student Entrance Scholarship (Each alliance high school can recommend up to 2 candidates in principle.)

5. Scholarship details:

(1) The following scholarships cover one year of student tuition and miscellaneous fees: The Entrance Scholarship for Outstanding International Students, the Malaysian Student Entrance Scholarship, the

Outstanding Master's and Doctoral International Student Scholarship, the Hong Kong Student Entrance scholarship, the Macau Student Entrance Scholarship, the Thai Student Entrance Scholarship, the Indonesian Student Entrance Scholarship, and the Overseas Alliance High School Student Entrance Scholarship: the scholarship equals to the tuition and fees for one year.

(2) The Mainland Chinese Student Entrance Scholarship covers student tuition and miscellaneous fees for two academic years for doctoral students; while undergraduate and master's students are awarded NTD \$15,000.

6. Application review/evaluation procedures:

- (1) The Entrance Scholarship for Outstanding International Students: Applicants must mark the scholarship type they are applying for on the entrance application form. The application information of students admitted to TKU will be passed to the Scholarship Review Committee, which will then review the candidates and devise a list of successful scholarship recipients.
- (2) The Malaysian Student Entrance Scholarship: Lists of scholarship candidates will be submitted by Universiti Tunku Abdul Rahman, New Era College, Southern University College, One World Hanxing Academy of Journalism & Communication and the Tamkang University Taiwan Alumni Association of Malaysia, and then passed to the Scholarship Review Committee, which will further review the candidates and devise a list of scholarship recipients.
- (3) The Outstanding Master's and Doctoral International Student Scholarship: Applicants must mark the scholarship type they are applying for on the entrance application form. The application information of students admitted to TKU will be passed by each department to the Office of International and Cross-Strait Affairs and then submitted to the Scholarship Review Committee, which will review the candidates and produce a list of scholarship recipients.
- (4) The Hong Kong Student Entrance Scholarship: A name list of scholarship candidates will be submitted by the Tamkang University Taiwan Alumni Association of Hong Kong to the Scholarship Review Committee, which will review the candidates and devise the final list of scholarship recipients.
- (5) The Mainland Chinese Student Entrance Scholarship: New students from Mainland China will be automatically placed on the scholarship application name list submitted to the Mainland China Student Scholarship Committee, which will review the candidates and devise the final list of scholarship recipients.
- (6) The Macau Student Entrance Scholarship: The name list of scholarship candidates will be submitted by the Tamkang University Taiwan Alumni Association of Macau to the Scholarship Review Committee, which will review the candidates and decide the final list of scholarship recipients.
- (7) Entrance Scholarships for Students from Thailand: Applicants must choose which scholarship they want to apply for on the TKU application form. If accepted, the applicant's information will be submitted to the Scholarship Review Committee for review and deliberation, and the list of scholarship recipients will be finalized.
- (8) Indonesian Student Entrance Scholarship: The Tamkang University Alumni Association of Indonesia will recommend scholarship candidates to the Scholarship Review Committee, which will review the candidates and decide the final list of scholarship recipients.
- (9) Overseas Alliance High School Student Entrance Scholarship: The overseas alliance high schools will recommend scholarship candidates to the Scholarship Review Committee which will review the

candidates and decide the final list of scholarship recipients.

- 7. Applicants may submit documents which are beneficial to evaluation, such as Chinese proficiency certificate (TOCFL, HSK, etc.) or an English proficiency certificate (TOEFL, IELTS, TOEIC, etc.) along with their application documents for admission to TKU.
- 8. Students who have been approved to receive a one-year scholarship for tuition and miscellaneous fees may apply for outstanding international student and low-income student scholarships starting from their second year of enrolled study. In addition, students who have been approved to receive a two-year scholarship covering tuition and miscellaneous fees or a two-year monthly lifestyle stipend must fulfill the following criteria to ensure the continued receipt of scholarship funds in their second academic year:
 - (1) Academic performance: The average grade of undergraduate students in the preceding academic year must be 70 or above, while the average grade of graduate school students in the preceding academic year must be 80 or above.
 - (2) Conduct: Students must not have any negative conduct records and must maintain a conduct grade of 80 or above every semester.
- 9. In the case of any of the following situations, scholarship payments shall cease from the month following the occurrence:
 - (1) The student leaves Taiwan for purposes other than academic needs and fails to return to Taiwan within thirty days of the expected time of return; and, moreover, failed to gain the signed approval of their advising professor and authorization from their department prior to leaving.
 - (2) The student violates TKU regulations and is issued a major demerit or more serious punishment by the Student Disciplinary Committee.
 - (3) The student violates relevant laws and regulations of Taiwan.
- 10. If students defer their studies, are expelled, or transfer to another institution, the resulting refund of tuition will be handled according to the Tuition Refund Table.
- 11. Each student can only apply for one scholarship.
- 12. Students awarded a large amount of scholarship funds by a relevant institution in the Taiwanese government cannot apply for any scholarships hereunder. In the event of an approved recipient simultaneously collecting a separate scholarship, funds already conferred under this scholarship must be returned.
- 13. These Guidelines shall be implemented from the date of their publication after first being passed in a meeting of the Internationalization and International Exchange Committee and then being submitted to the TKU president for approval. The same applies to any amendments to These Guidelines.

淡江大學優秀境外學生入學獎學金

TKU Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students (Table 1/2)

獎學金名稱 Name of Scholarship	國籍/地區/ 學校限制 Nationality/ Region/ Universities	授獎科系 Available Department/ Program	名 額 Quota	內 容 Contents	授獎時間 Duration of Award	申請方式 How to apply	審核機制 Review Methods
優秀外國學生入 學獎學金 Entrance Scholarships for Outstanding International Students	不限 All	不限 All	學、碩博士:共 16 名 16 undergraduate, master's or doctoral students			申請者應於於本校入學申請 表勾選欲申請之獎學金項目 Applicants must mark the scholarship type they are applying for on the application form.	
馬來西亞入學獎學金 Malaysian Student Scholarship	馬來西亞 Malaysia	不限 All	拉曼大學-碩士:1名 1 master's student for Universiti Tunku Abdul Rahman 新紀元學院-學士:1名 1 undergraduate student for New Era College 南方學院-學士:1名 1 undergraduate student for Southern University College 大同韓新傳播學院- 學士:1名 1 undergraduate student for One World Hanxing Academy of Journalism & Communication 馬來西亞淡江校友會- 學士:10名 碩士:5名 10 undergraduate students and 5 master's students for the TKU Taiwan Alumni Association of Malaysia	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	請向各校及馬來西亞淡江校友會提出申請。 Please apply to the TKU Taiwan Alumni Association of Malaysia or a previously listed school.	提境外生獎學金審查 委員會審查決議受獎 名單 The applications will be reviewed by Overseas Student Scholarship Committee.

淡江大學優秀境外學生入學獎學金

TKU Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students (Table2/2)

1 KU Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students (Table2/2)										
獎學金名稱 Name of Scholarship	國籍/地區/ 學校限制 Nationality/ Region/ Universities	授獎科系 Available Department/ Program	名 額 Quota	內 容 Contents	授獎時間 Duration of Award	申請方式 How to apply	審核機制 Review Methods			
香港地區入學獎學 金 Hong Kong Student Entrance scholarship	香港 Hong Kong	不限 All	淡江大學香港校友會-學、碩博士:共5名5 undergraduate, master's or doctoral student for the TKU Taiwan Alumni Association of Hong Kong	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	請向淡江大學香港校友會提 出申請 Please apply to the TKU Alumni Association of Hong Kong.	提境外生獎學金審查 委員會審查決議受獎 名單 The applications will			
澳門地區入學獎學 金 Macau Student Entrance Scholarship	澳門 Macau	不限 All	淡江大學澳門校友會- 學、碩博士:共 5 名 5 undergraduate, master's or doctoral student for the TKU Taiwan Alumni Association of Macau	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	請向淡江大學澳門校友會提 出申請 Please apply to the TKU Alumni Association of Macau.	be reviewed by Overseas Student Scholarship Committee.			
泰國入學獎學金 Thai Student Entrance Scholarship	泰國 Thailand	不限 All	學、碩博士:共 5 名 5 undergraduate, master's or doctoral students	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	申請者應於於本校入學申請 表勾選欲申請之獎學金項目 Applicants must mark the scholarship type they are applying for on the application form.				
印尼入學獎學金 Indonesian Student Entrance Scholarship	印尼 Indonesia	不限 All	印尼校友會- 學、碩博士:共 10 名 10 undergraduate, master's or doctoral students for the TKU Taiwan Alumni Association of Indonesia	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	請向印尼淡江校友會提出申請。 Please apply to the TKU Taiwan Alumni Association of Indonesia.	提境外生獎學金審查 委員會審查決議受獎 名單 The applications will be reviewed by Overseas Student Scholarship Committee.			
優秀碩博士班外國學生獎學金 Entrance Scholarship for Outstanding International Master's and Doctoral Students	不限 All	1. 理、工學院 2. 全英語碩士學位學程及全英語碩士班 1. College of Science and Engineering 2. Master's degree programs taught in English	碩博士:每系所各2名 2 master's or doctoral students for each department and M.A. Programs	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	申請者應於本校入學申請表 勾選欲申請之獎學金項目, 並須經由系所薦送 Applicants must mark the scholarship type they are applying for on the application form for international students, TKU. The scholarship applications shall be submitted by the department of the students.	提境外生獎學金審查 委員會審查決議受獎 名單 The applications will be reviewed by Overseas Student Scholarship Committee.			

海外結盟中學入學 獎學金 Overseas Alliance High School Student Entrance Scholarship	海外結盟中學 Alliance high school	不限 All	每一結盟中學至多2名 為原則 Each alliance high school can recommend up to 2 candidates in principle	學雜費同額 The amount of scholarship is equal to the total amount of tuition and miscellaneous fees.	一學年 1 academic year	請向各結盟中學提出申請 Please apply to the partner high schools.	提境外生獎學金審查 委員會審查決議受獎 名單 The applications will be reviewed by Overseas Student Scholarship Committee.
---	-----------------------------------	-----------	---	---	------------------------	---	--

備註 Remark:

- 1. 申請者得於繳交申請入學文件時檢附中文(如 TOCFL, HSK)或英文能力證明(如 TOEFL, IELTS, TOEIC)。
- Applicants may submit either Chinese proficiency certification (TOCFL, HSK, etc.) or English proficiency certification (TOEFL, IELTS, TOEIC, etc.) along with their applications for admission to TKU.
- 2. 教務處公告之錄取榜單,為入學資格之取得。優秀境外生入學獎學金獲獎名單,須另依國際暨兩岸事務處公告為依據。優秀境外生入學獎學金獲獎名單公告於國際暨兩岸事務處網站。http://www.oieie.tku.edu.tw/en/news/AwardsProgram?page no=1&查詢。
- "Admission Decision Notification" announced by Academic Office and "Recipients of TKU Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students" announced by TKU Office of International and Cross-Strait Affairs are separate. For the "Recipients of TKU Entrance Scholarships for Outstanding Overseas Students", please refer to http://www.oieie.tku.edu.tw/en/news/AwardsProgram?page no=1&查詢
- 3. 本獎學金頒發要點若有修正,請以本校國際暨兩岸事務處網站公告為準。 http://www.oieie.tku.edu.tw/zh tw/LinkStudent/Scholarships

In the event of any update, please refer to the announcement on TKU Office of International and Cross-Strait Affairs website. http://www.oieie.tku.edu.tw/zh tw/LinkStudent/Scholarships

淡江大學外國學生來校就學招生規定

112.05.12 111 學年度第2 學期教務會議修正通過 112.08.15 教育部臺教文(五)字第1120079398 號函核定 112.09.07 處秘法字第1120000040 號函公布

- 一、為鼓勵外國學生來校就學,依據教育部「外國學生來臺就學辦法」第六條規定訂定本規定。
- 二、具外國國籍並未曾具有中華民國國籍,符合下列規定者,得依本規定申請入學本校:
 - (一)未曾以僑生身分在臺就學。
 - (二)未於申請入學當學年度依僑生回國就學及輔導辦法經海外聯合招生委員會分發。

具外國國籍並符合下列規定,且最近連續居留海外六年以上者,亦得依本規定申請入學本校:

- (一)申請時兼具中華民國國籍者,應自始未曾在臺設有戶籍。
- (二)申請前曾兼具中華民國國籍,於申請時已不具中華民國國籍者,應自內政部許可喪失中華民 國國籍之日起至申請時已滿八年。
- (三)前二款均應符合前項第一款及第二款規定。

依教育合作協議,由外國政府、機構或學校遊薦來臺就學之外國國民,其自始未曾在臺設有戶籍 者,經教育部核准,得不受前二項規定之限制。

第二項所定六年,以擬入學當學期起始日期(二月一日或八月一日)為終日計算之。

第二項所稱海外,指大陸地區、香港及澳門以外之國家或地區;所稱連續居留,指外國學生每曆 年在國內停留期間未逾一百二十日。連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完整曆年者,以各該 年度之採計期間內在國內停留期間未逾一百二十日予以認定。但符合下列情形之一且具相關證明 文件者,不在此限;其在國內停留期間,不併入海外居留期間計算:

- (一)就讀僑務主管機關舉辦之海外青年技術訓練班或教育部認定之技術訓練專班。
- (二)就讀教育部核准得招收外國學生之各大專校院華語文中心,合計未滿二年。
- (三)交換學生,其交換期間合計未滿二年。
- (四)經中央目的事業主管機關許可來臺實習,實習期間合計未滿二年。

具外國國籍並兼具中華民國國籍,且於教育部「外國學生來臺就學辦法」中華民國一百年二月一 日修正施行前已提出申請喪失中華民國國籍者,得依原規定申請入學,不受第二項規定之限制。

三、具外國國籍,兼具香港或澳門永久居留資格,且未曾在臺設有戶籍,申請時於香港、澳門或海外連續居留滿六年以上者,得依本規定申請入學。

曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍,申請時已連續居留海外六年以上者,得依本規定申請入學。

前兩項所稱連續居留,指每曆年在國內停留期間,合計未逾一百二十日。但符合前點第五項第一款至第四款所列情形之一且具相關證明文件者,不在此限;其在國內停留期間,不併入海外連續居留期間計算。

第一項及第二項所定六年,以擬入學當學期起始日期(二月一日或八月一日)為終日計算之。 第一項至第三項所定海外,準用前點第五項規定。

四、外國學生依前二點規定申請來臺就學,以一次為限;其繼續在臺就學者,入學方式應與我國內一 般學生相同。但下列情形,不在此限:

- (一)於完成申請就學學校學程後,申請碩士班以上學程,逕依本校規定辦理。
- (二)外國學生申請來臺就讀學士班以下學程,在國內停留未滿一年,因故退學或喪失學籍,得重新申請來臺就學,並以一次為限。

外國學生畢業後經本校核轉教育部許可在我國實習者,其外國學生身分最長得延長至畢業後一年。 外國學生來臺就學後,其於就學期間許可在臺初設戶籍登記、戶籍遷入登記、歸化或回復中華民 國國籍者,喪失外國學生身分,應予退學。但入學方式與我國內一般學生相同者,及依國籍法第 四條第一項第一款至第三款申請歸化取得中華民國國籍者,不在此限。

外國學生經入學學校以操行或學業成績不及格、違反法令或校規情節嚴重致遭退學或喪失學籍者, 不得再依第一項規定申請入學。

就讀我國大專校院之外國學生,得以申請方式轉學進入本校就讀。因學業成績不及格致遭退學者, 僅得參加本校轉學考試方式轉學進入本校就讀;因操行成績不及格或因犯刑事案件經判刑確定致 遭退學者,不得轉學進入本校就讀。

五、本校實際招收入學之具正式學籍之外國學生,其名額以教育部核定本校前一學年度核定招生名額外加百分之十為原則,併入當學年度招生總名額報教育部核定;申請招收外國學生名額超過前一學年度核定招生名額外加百分之十者,應併同提出增量計畫(包括品質控管策略及配套措施)報教育部核定。但本校與外國大學合作並經教育部專案核定之學位專班,不在此限。

本校於前一學年度核定招生總名額內,有本國學生未招足情形者,得以外國學生名額補足,並應 報教育部核定。

六、本校招收外國學生入學各年級,應擬訂公開招生規定報教育部核定,其內容應包括招生方式、入學資格審查程序、學系(程)授課語言、學生應具備之語文能力基準、財力證明基準及其他相關事項。

自行訂定外國學生招生簡章,詳列招生方式、入學資格審查程序、招生學系(程)、各學系(程)授課語言、學生應具備之語文能力基準、修業年限、招生名額、申請資格、財力證明基準、學雜費收退費基準、本校獎助學金資訊及其他相關事項。

本校外國學生的招生宣導方式為參與各國海外教育展、學校網站宣導及線上教育展。招生管道為本校線上申請系統,不委託海外的留學代辦中心或其他機構辦理;並應適時確認其是否向外國學生收取不合理之費用、成立借貸關係或其他違反相關法令之情形,必要時得向申請之外國學生查核。

外國學生之入學申請,由教務處受理,並就申請表件是否齊全進行初審,其初審合格者,於彙整 送交各系(所)複審。

各系(所)應依其訂定之入學標準,在規定名額內,確定錄取名單後送教務處提招生委員會決議後,放榜並發給入學通知。

- 七、申請來校就學之外國學生,應於簡章規定時間,附下列文件向教務處提出申請,經審查合格者, 發給入學許可:
 - (一)入學申請表。
 - (二)最高學歷或同等學力證明及成績單等學歷證明文件:
 - 1. 大陸地區學歷:應依大陸地區學歷採認辦法規定辦理。
 - 2. 香港或澳門學歷:應依香港澳門學歷檢覈及採認辦法規定辦理。
 - 3. 其他地區學歷:
 - (1)海外臺灣學校及大陸地區臺商學校之學歷同我國同級學校學歷。

- (2)前二目以外之國外地區學歷,應依大學辦理國外學歷採認辦法規定辦理。但設校或分校 於大陸地區之外國學校學歷,應經大陸地區公證處公證,並經行政院設立或指定之機構 或委託之民間團體驗證。
- (三)足夠在臺就學之財力證明,或政府、本校或民間機構提供全額獎助學金之證明。財力證明須為3個月內由金融機構開立美金4,000元或新臺幣100,000元以上之財力證明。
- (四)申請入學博士班者,除各系、所另有規定外,應另附碩士論文或有關著作。
- (五)身分及學歷認定切結書及其他相關文件。
- (六)依各學系所授課語言另附語言能力證明。需具有華語文能力者,其華語文能力測驗(TOCFL)應達 A2(含)級以上,需具有英語文能力者,其英語文能力測驗應達 CEFR B1(含)級以上。

審核外國學生之入學申請時,對前項第二款至第三款未經我國駐外機構、行政院設立或指定之機構或委託之民間團體驗證之文件認定有疑義時,得要求經驗證;其業經驗證者,得請求協助查證。

外國學生所繳入學證明文件有偽造、假借、塗改等情事,應撤銷錄取資格;已註冊入學者,撤銷 其學籍,且不發給任何相關學業證明;如畢業後始發現者,應由本校撤銷其畢業資格並註銷其學 位證書。凡報考資格不合者,如於考試前發現者,取消考試資格;如於考試後已錄取分發者,於 註冊時發現,取消錄取資格;如於入學後發現者,撤銷入學資格。

入學許可應載明外國學生之姓名、就讀學程名稱、學位別、授課語言、入學之學年、學期開始日期、學雜費收退費基準、獎助學金及其他應告知外國學生之相關資訊之中文及英文版本,確認外國學生瞭解來臺就學相關權利義務,並得提供外國學生母國語言版本。

八、外國學生已在臺完成學士以上學位,繼續申請入學碩士以上學程者,得檢具我國各校院畢業證書 及歷年成績證明文件,依前點規定申請入學不受前點第一項第二款之規定限制。

本校招收外國學生在我國就讀外國僑民學校或我國高級中等學校附設之雙語部 (班)或私立高級中等學校外國課程部班畢業者,得持該等學校畢業證書及歷年成績證明文件,依前點規定申請入學,不受第四點第一項及前點第一項第二款規定之限制。

九、外國學生註冊時,新生應檢附投保自入境當日起至少六個月效期之醫療及傷害保險,在校生應檢 附我國全民健康保險等相關保險證明文件。

前項保險證明如為國外所核發者,應經駐外機構驗證。

- 十、外國學生入學後,得向本校國際暨兩岸事務處申請獎助學金,其要點另定之。
- 十一、外國學生不得申請就讀本校所辦理回流教育之進修學士班、碩士在職專班及其他僅於夜間、例 假日授課之班別。但外國學生在臺已具有合法居留身分者或其就讀之班別屬經教育部專案核准 之課程者,不在此限。
- 十二、外國學生註冊入學時,未逾該學年第一學期修業期間三分之一者,於當學期入學。已逾該學年 第一學期修業期間三分之一者,於第二學期或下一學年註冊入學。但教育部另有規定者,不在 此限。
- 十三、本校因國際學術合作計畫或其他特殊需求需成立外國學生專班者,應依「專科以上學校總量發展規模與資源條件標準」,報請教育部核定。
- 十四、本校在不影響正常教學情況下,得與外國學校簽訂學術合作協議,招收外國交換學生。
- 十五、外國學生向教務處提出就學申請,入學後應遵守本國及本校相關規章。外國學生應繳之費用, 除另有協議規定者外,均依本校收費標準。

國際暨兩岸事務處協同就讀學系負責外國學生輔導、聯繫等事項,並加強安排住宿家庭及輔導外國學生學習我國語文、文化等,以增進外國學生對我國之了解。每學年度不定期舉辦外國學生輔導活動或促進校園國際化,有助我國學生與外國學生交流、互動之活動。

十六、外國學生如有休、退學或變更、喪失學生身分等情事,本校應通報外交部領事事務局及本校所 在地之內政部移民署服務站,並副知教育部。

外國學生入學、轉學、休學、退學或變更、喪失學生身分等情事,本校應即時於教育部指定之 外國學生資料管理資訊系統登錄。

外國學生如有違反就業服務法之規定經查證屬實者,本校應即依規定處理。

- 十七、外國學生就讀本校附設之國語文教學單位學習語文者,其申請程序、獎補助、管理與輔導、休學、退學或變更、喪失學生身分之通報,準用第七點、第九點、第十點、第十五點、第十六點 規定。
- 十八、本規定未規定之事宜,悉依教育部外國學生來臺就學辦法暨本校相關章則辦理。
- 十九、本規定經教務會議通過,報請教育部核定後,自公布日實施;修正時亦同。

Appendix 2 TKU Recruitment Regulations Governing International Student Admission

TKU Recruitment Regulations Governing International Student Admission

Amended in Academic Affairs Meeting (12/05/2023) MOE Approved No. 1120079398 (15/08/2023)

- 1. These regulations were formulated in accordance with Article 6 of the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan and issued by the Ministry of Education (the "Ministry").
- 2. An individual of foreign nationality, who has never held nationality status from the Republic of China ("R.O.C.") and who meets the following requirements, is qualified to apply for admission under this regulation.
- (1) An individual has never undertaken studies in Taiwan as an overseas Chinese student.
- (2) An individual has not been given a placement in the current academic year by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in accordance with the Regulations Regarding Study and Counseling Assistance for Overseas Chinese Students in Taiwan.
 - An individual of foreign nationality, pursuant to the following requirements and who in the immediate past has resided overseas continuously for at least six years is also qualified to apply for admission under this regulation.
- (1) An individual who also is a national of the R.O.C., but does not hold nor has had a household registration in Taiwan.
- (2) An individual who also was a national of the R.O.C. but has no R.O.C. nationality at the time of their application shall have an annulled status regarding their R.O.C. nationality for no less than 8 years after an annulment of R.O.C. nationality by the Ministry of the Interior.
- (3) Regarding individuals mentioned in the preceding 2 subparagraphs shall meet the requirements stipulated in Subparagraph 1 and Subparagraph 2 of the previous paragraph.
 - According to the Education Cooperation Framework Agreement, a foreign national who was selected by a foreign government, organization, or school, and does not hold a household registration from the time of their birth is not subject to the limitations as prescribed in the preceding 2 paragraphs after receiving the approval from the authorized by the Ministry of Education. If the calculated calendar year is not one complete calendar year, their stay in Taiwan should not exceed 120 days within the calculated calendar year period.

The six year calculation period as prescribed in Paragraph 2 shall be calculated from the starting date of the semester (Feb. 1st or Aug. 1st) as the designated due date for the time of study.

- The term "overseas" as prescribed in Paragraph 2 is limited to countries or regions other than Mainland China, Hong Kong and Macau; the term "reside overseas continuously" means that an individual may stay in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year. The only exceptions to this method of calculation are for those who fulfill one of the following requirements with written supportive proof:
- (a) Attended overseas youth training courses organized by the Overseas Compatriot Affairs Council or technique training classes accredited by the Ministry;
- (b) Attended a Mandarin Chinese language center at a university/college of which foreign student recruitment is approved by the Ministry, and to which the total length of stay is less than 2 years;
- (c) Exchange students, whose length of total exchange is less than 2 years; or
- (d) An Internship in Taiwan which has been approved by an authorized central government agency, to which the total length of stay is less than 2 years.
 - An individual, who has both foreign and R.O.C. nationalities and has applied for an annulment of their R.O.C. nationality before Feb. 1st, 2011, the effective date of this amendment of Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan issued by the Ministry, will then be qualified to apply for admission as an international student under the amendment effective before Feb. 1st, 2011 and

will not be subject to the limitation as prescribed in Paragraph 2.

3. An applicant of foreign nationality, concurrently holding a permanent residence status in Hong Kong or Macao, having no history of a household registration record in Taiwan and, at the time of application, has resided in Hong Kong, Macao, or another foreign country for no less than 6 years is qualified to apply for admission under these regulations.

An applicant being a former citizen of Mainland China and holds a foreign nationality, having no history of household registration record in Taiwan, and at the time of application, has resided overseas continuously for no less than 6 years is qualified to apply for admission under these regulations.

The term "reside overseas continuously" mentioned in the preceding paragraphs means an individual may stay in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year. However, such a term may be exempt, if any of the conditions prescribed in Subparagraphs 1 through 4, Paragraph 5 of the previous Article applies and is supported with written proof, and the said domestic length of stay shall be excluded from the overseas length of residency.

The six years calculation period as prescribed in Paragraph 1 and Paragraph 3 shall be calculated from the starting date of the semester (Feb.1st or Aug.1st) as the designated due date for the time of study.

The term overseas as prescribed in paragraph 5 in previous article shall apply to paragraphs 1 to 3

- 4. International students applying for schools in Taiwan in accordance with the two previous articles shall be limited to one application only. Upon completion of the course of study, at a school in Taiwan, to which an international student has applied, the student's admission to another school academic level shall be handled in a manner identical to the procedures for admission for local students. However, this requirement does not apply to an international student in either of the following circumstances:
- (a) An exception is that an application for a master's degree or higher levels of graduate studies can be processed under this regulation.
- (b) An international student applied to come to Taiwan to undertake a bachelor's degree or lower level program in Taiwan and after coming to Taiwan stayed for less than one year for some reason then discontinued their studies or forfeited their student status, that student may lodge another application to come to Taiwan to study, but only one such re-application is permitted.

An international student who with Ministry of Education approval for an internship after their graduation from a university in Taiwan may have his or her international student status may be extended for one year at most after graduation.

During the course of study in Taiwan, international students, who have undertaken initial household registration, resident registration, naturalization or restoration of the R.O.C. nationality, will lose their international student status and shall be dismissed by the school. However, student whose application was handled in the same manner as the admission procedures for domestic students and who apply for naturalization to acquire the nationality of the ROC in accordance with Subparagraph 1 to 3, Paragraph 1, Article 4 of the Nationality Act is not subject to this requirement.

International students who are dismissed from schools after admission due to behavior issues, poor academic performance or seriously violated any ordinances or the regulations of TKU and the circumstances were serious and as a result, in accordance with the provisions of its regulations governing student awards and penalties had to discontinue their studies or forfeited their status as a registered student may thereafter not apply for admission under this regulation.

International students who have been studying in Taiwan schools can apply for transferring to TKU under this regulation. However, those who are dismissed from Taiwan schools due to poor academic performance can only transfer to the school by the channel of local transfer admission exams. International students who are dismissed from Taiwan schools due to behavior issues, poor academic performance or a conviction under the Criminal Law may thereafter not apply for admission.

5. The enrollment quota for international students indicated in this article means the amount of degree

seeking international students. In principle, the actual number of places available for international students to be admitted is limited to an additional ten percent above TKU's admission quota approved for previous academic year by the Ministry of Education, and that number shall be incorporated into the total admission quota and reported to the Ministry of Education for approval. TKU applying to recruit more than an additional ten percent shall submit a report of the planned increment (including associated quality control strategy and supportive measures) to the Ministry of Education for approval. The enrollment quota for the special international programs cooperated with foreign universities and ratified by the Ministry is exempted from this Article.

TKU may admit international students to take up places at their institution available to local students within the approved admission quota for previous academic year which remain vacant and shall first report such an increase to the Ministry of Education for approval.

6. TKU recruits and admits international students into any year of its programs shall draw up its own related admission regulations to be made public and submit them to the Ministry of Education for approval. The contents shall include its recruitment method(s), admission eligibility review procedure, teaching language(s) used by departments (programs), student language proficiency criteria, proof of financial resources criteria, and other related matters.

TKU formulate our own admission guidelines for international students that give details of its recruitment method(s), admission eligibility review procedure, the departments (programs) that may admit international students, teaching language(s) used by each of those departments (programs), student language proficiency criteria, the maximum number of years in which each program must be completed, admission quotas, eligibility criteria to apply for admission, proof of financial resources criteria, tuition and miscellaneous fee collection and refund criteria, information about scholarships and/or grants provided by the educational institution, and other related matters.

The TKU publicity and promotion are participating the higher education fairs, the promotion in TKU website and online education fair. The method of TKU recruitments is basic on the online application system, and not permitted to commission any external institution, legal person, group, or individual to handle related matters. TKU In due course each university and tertiary college shall also verify whether any commissioned party has collected any unreasonable fees from international students, established any loan relationship with any international student, or whether any other violation of related ordinances has occurred, and when necessary, it may check details with international student(s who are applying for admission.

Foreign students' applications for study are processed by the Office of Academic Affairs, which assesses whether all required documents have been submitted (preliminary review). Those who pass this preliminary review will have their documents compiled and sent to the related department or graduate institute for the secondary review.

Each department / graduate institute must then select successful applicants in accordance with their individual admissions criteria and foreign student enrollment quotas. And after producing a list of successful candidates, the department / graduate institute must send the list to the Office of Academic Affairs, which will submit it to the Student Admissions Committee for confirmation. After finalizing the list of successful candidates, the names of such candidates will be released and each candidate informed.

7. International students who wish to apply for study must submit the documents listed below to the Office of Academic Affairs in the application period outlined in the Handbook. Those who pass the review process will be issued a letter of acceptance to study at TKU.

Required application documents include:

- (1) Application form.
- (2) The highest or equivalent-level academic credentials:
- (a) Academic credentials from Mainland China: The Regulations Governing the Accreditation of Schools

- in Mainland China shall apply.
- (b) Academic credentials from Hong Kong or Macao: Academic Credential Verification and Accreditation Methods adopted in Hong Kong and Macao shall apply.
- (c) Academic credentials from other areas:
- (i) Academic credentials earned at overseas Taiwan schools or Taiwan schools in Mainland China shall be regarded as the same as those at domestic schools with equivalent levels.
- (ii) Academic credentials referred in the preceding 2 Items shall be subject to the Regulations Regarding the Assessment and Recognition of Foreign Academic Credentials for Institutions of Higher Education. However, academic credentials earned from schools or branches established in Mainland China by foreign schools shall require public notarization in Mainland China and be verified and examined by an institute established or appointed by, or through a private agency commissioned by the Executive Yuan.
- (3) Financial proof that shows financial sustainability for study in Taiwan, or proof of having a full scholarship or grant provided by a government, university, college, or private organization.
- (4) Unless the individual department stipulates otherwise, applicants for PhD programs should also submit their Master's thesis or other related publications.
- (5)Documentary proof of personal identity and acknowledgement of educational qualifications and any other related documents.
- (6) According to the language of instruction in each department, additional proof of language proficiency may be required. For Chinese Taught Programs, Chinese language proficiency should achieve a level TOCFL A2 or above. For English Taught Programs, English language proficiency should achieve a level CEFR B1 or above.

When TKU reviews an international student's admission application, if any of the documents specified in Subparagraphs 2 to 3 of the preceding paragraph have not been authenticated by an overseas mission, or by an agency established or designated by the Executive Yuan, or by a private organization commissioned by the Executive Yuan, and TKU has any doubts about them, it may request authentication by an overseas agency If documents that have already been authenticated raise any doubts, the educational institution may request examination of the documents.

An international student who submits any certificate or document as part of their application for admission to TKU that is found to be forged, fabricated, or that has been altered in some way shall have their enrollment eligibility revoked. If the student has already registered and begun classes, their registration as a current student shall be cancelled and they will not be awarded any certification whatsoever regarding their related academic undertakings. If any such circumstances are first discovered after a student has already graduated, TKU shall revoke the former student's eligibility to graduate and shall require any degree already awarded to be returned and shall rescind it. If applicants who have already registered to take the entrance examination but have not yet taken the exam do not meet exam eligibility requirements, they will have their exam registration cancelled. If such an applicant has already registered for study – after already taking the exam and being admitted to study their admission status will be cancelled. If they have already started studying, their enrollment eligibility will be revoked.

The admission shall set out in detail in both Chinese and English the name of the international student, the name of their program of study, the degree level, the language of instruction, the academic year of enrollment, the date the semester begins, the tuition and miscellaneous fee collection and refund criteria, any scholarship or grant awarded to the student, and any other pertinent information that international students must be notified of, and verify that international students studying in Taiwan understand their associated rights and obligations. A university or tertiary college institution may provide versions of these details in other mother languages of its international students.

8. An international student who has completed a bachelor's degree or a higher degree in Taiwan and applies for a master's program shall be exempt from the rules listed in Article 7, Paragraph 1, Item 2, provided

that a graduation certification and transcript for each consecutive semester issued from the schools in Taiwan shall be enclosed.

International students who have graduated from private high schools, lower grade schools for international residents in Taiwan, or from bilingual programs affiliated with senior high schools, or from a foreign curriculum department and classes at private senior high schools or below must submit credentials and transcripts for each academic semester to apply for admission under Article 7, and are exempt from the Article 4, Paragraph 1 and Article 7, Paragraph.

- 9. At the time of registration new international students shall present proof of a medical and injury insurance policy which is valid for at least 6 months from the date the student enters Taiwan. Current student shall present written proof that they have joined Taiwan's the National Health Insurance Plan.
 - The abovementioned written proof of insurance issued in a foreign country shall be authenticated by an overseas mission.
- 10. After enrolling to study at TKU, international students may apply for a foreign student scholarship with the Office of International and Cross-Strait Affairs (OICSA). Guidelines for these scholarships have been outlined separately.
- 11. International students may not apply for Extension Programs designed for returning education students, part-time, in-service courses of Master programs, or other programs, which are restricted to night classes and classes during holidays. International students who have obtained legal resident status in Taiwan, or are enrolled in a program ratified by this Ministry, are exempted from this Article.
- 12. Accepted international students may enroll at the time not beyond one-third of the first semester of the current school year shall register for the first semester; or at the time beyond one-third of the first semester of the current school year shall register for the second semester or the next school year.
- 13. In the event of establishing special international student programs under international academic cooperation programs or special circumstances shall comply with the Standards for Student Admission Quotas and Resources at Institutions of Higher Education, and report to the Ministry for approval.
- 14. TKU may sign education cooperation agreements with foreign schools and recruit international exchange students with the condition that it will not compromise normal teaching routines.
- 15. International students shall apply to TKU's Office of Academic Affairs for admission and observe all the regulations promulgated by both our country and TKU upon being accepted. International students shall pay for their schooling fees in accordance with the schooling fee standards except when an agreement is otherwise specified.
 - OICSA is responsible to handle the consultation, liaison and other related matters for international students in coordination with departments/graduate institutes. In addition, OICSA shall reinforce the arrangement of home stay lodging for international students and assist them to learn Mandarin Chinese and Taiwan culture in order to better enhance their understanding about Taiwan. OICSA shall also arrange non-periodical activities to enhance the globalization of TKU and encourage more exchanges between local and international students.
- 16. Regarding international students' dropout, expulsion, and change of student's status, TKU shall notify Bureau of Consular Affairs of Ministry of Foreign Affairs, the service center(s) of the National Immigration Agency of the Ministry of the Interior, and shall send a copy to the Ministry.
 - TKU shall promptly register into the international student data management information system designated by the Ministry the following: school entrance, transfer, suspension or dismissal and any change or loss of student status.
 - TKU shall immediately handle the cases in accordance with the regulations if international students violate the Employment Services Act after investigation.
- 17. Article 7, 9, 10, 15 and 16 shall apply to the application procedures, scholarships or subsidies, discipline and guidance, and reporting of change or loss of student status regarding international students that are

- attending the affiliated Mandarin Chinese language center of TKU.
- 18. Any application not stipulated herein shall be subject to the Regulations Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan issued by the Ministry and other applicable regulations promulgated by TKU.
- 19. These regulations take effect on the date of its publication after being passed in an academic affairs meeting and approved by the MOE. The same applies to any later amendments made.

淡江大學申請者個人資料蒐集、處理及利用告知事項

淡江大學(以下簡稱本校)基於辦理招生考試相關之招生、試務,榜示、資(通)訊與資料庫管理、統計研究分析、錄取後之學生資料管理及相關或必要工作之目的所需,蒐集最少的必要個人資料,且不會處理多餘的個人資料。而蒐集、處理或利用您的個人資料時,皆以尊重您的權益為基礎,並以誠實信用之方式及以下原則為之。為了保障您的權益及幫助您瞭解本校如何蒐集及使用您個人資訊,請務必詳細的閱讀本聲明書之各項內容(若您未滿 20 歲,以下內容請併向您法定代理人或監護人告知):

- 一、機構名稱:淡江大學(以下簡稱本校)
- 二、個人資料蒐集之目的:基於辦理本校入學考試相關之試務(134:「個人資料保護法」所訂之「特定目的項目」,以下相同)、提供考試成績、招生、分發、證明使用之資(通)訊服務(135),資(通)訊與資料庫管理(136)、教育研究及統計研究分析(157)、學(員)生資料管理(158)、學術研究(159)及完成其他本校入學考試必要工作或經考生同意之目的。

三、個人資料之蒐集方式:

- (一)本校向您直接蒐集的個人資料,如透過考生親送、郵遞或網路報名而取得考生個人資料。
- (二)本校透過專業機構(如財團法人大學入學考試中心與財團法人技專校院入學測驗中心)、研究單位或學校單位(如大學與高中職)間接取得您的個人資料。

四、個人資料之類別:

本校所蒐集之考生個人資料分為基本資料及申請特殊應考服務報考兩類試務處理所需資料:

- (一)基本資料:識別個人者(C001:「個人資料保護法」所訂之「個人資料類別」,以下相同。)、識別財務者(C002)、政府資料中之辨識者(C003)、個人描述(C011)、移民情形(C033)之居留證、職業(C038)、執照或其他許可(C039)、學校紀錄(C051)、資格或技術(C052)、職務專長(C054)、著作(C056)、學生(員)、應考紀錄(C057)、現行之受僱情形(C061)、雇用經過(C062)、離職經過(C063)、工作經驗(C064)、受訓紀錄(C072)等個人資料類別,內容包括姓名、國民身分證(含居留證)或護照號碼、生日、相片、性別、教育資料、緊急聯絡人、住址、電子郵遞地址、聯絡資訊、轉帳戶(供退低收入戶及中低收入戶報名費之用)、學歷資格、專業技術、工作職稱、工作描述、受雇期間、以前之工作、服務紀錄、服役紀錄、低收入戶證明及中低收入戶證明等。
- (二)申請特殊應考服務:除上開基本資料外,另加上申請特殊應考服務考生(身心障礙考生、突發傷病考生等)所需之健康紀錄(C111)。

五、個人資料處理及利用:

- (一)個人資料利用之期間:除法令或中央事業主管單位另有規定辦理考試個人資料保存期限外,以上開 蒐集目的完成所需之期間為限。
- (二)個人資料利用之地區:台灣地區(包括澎湖、金門及馬祖等地區)或經您同意或授權處理、利用之地區。
- (三)個人資料利用之對象:個人資料利用之對象涵蓋本校各單位。申請特殊應考服務考生健康紀錄之相關應考人資料,僅供本校提供應考服務之依據,不作為其他用途。
- (四)個人資料利用之方式:本校進行試務、錄取、報到、查驗、註冊、入學生管理等作業,考生(或家長、監護人)之聯絡,基於試務公信的必要揭露(榜示)與學術研究及其他有助上開「個人資料保護法」所訂之「特定目的項目」,以下相同。蒐集目的完成之必要方式。
- 六、考生得依個資法規定請求查詢、閱覽、製給複製本、補充或更正、請求停止蒐集、處理或利用及請求刪除。行使上述權利時,須依本校規定驗證確認本人身份後提出申請。若委託他人辦理,須另出具委託書並同時提供受託人身份證明文件以供核對。惟若本校依法有保存、保密與確保資料完整性之義務時,則不在此限。
- 七、考生應確認提供之個人資料,均為真實且正確;如有不實或需變更者,考生應立即檢附相關證明文件 送交本校辦理更正。
- 八、考生如未提供真實且正確完整之個人資料,導致無法進行考試報名、緊急事件無法聯繫、考試成績無 法送達等,將影響考生考試、後續試務與接受考試服務之權益,請特別注意。
- 九、本校得依法令或遵照主管機關、司法機關依法所為之要求,提供個人資料及相關資料。
- 十、本校部分網站會紀錄使用者連線的 IP 位址、使用時間、使用的瀏覽器、瀏覽及點選資料紀錄等,此紀錄僅作為本校管理及增進網站服務的參考。

Notification of the Collection, Processing and Use of Personal Information of Tamkang University Applicants

In the event that Tamkang University (hereinafter referred to as the "University") needs to collect, process or use your personal information (based on minimum requirements without handling unnecessary personal information) for the purpose of admission, examination affairs execution, public notice posting, information (communication) and database management, statistical analysis, student data management after admission and any other related or necessary purpose, such collection, processing or use will be conducted in adherence to the following principles by upholding your rights and in good faith. In order to protect your rights and facilitate your understanding of how the University collects and uses your personal information, please make sure that you carefully read all of the contents in this notification (If you are under the age of 20, please notify your legal representative or custodian of the following details).

- 1. Name of the institution: Tamkang University (hereafter referred to as the University).
- 2 .Purpose of collecting personal information:

The personal information is collected exclusively for the purposes of executing examination affairs related to the college entrance exam (134) ("Items for Specific Purpose" stipulated in "Personal Data Protection Act", the same should apply hereinafter), providing information (communication) services concerning examination results, recruitment, distribution, use of certificate (135), information (communication) and database management (136), educational research and statistical research analysis (157), student (staff) data management (158), academic research (159) and any other task which is necessary for the completion of the college entrance examination or any other purpose consented by the examination candidate.

- 3. Method of collecting personal information:
 - (1) Direct collection of your personal information by the University, e.g. personal information of candidates sent by candidates in person, or acquired through postal mail or the registration made on the Internet
 - (2) Indirect collection of your personal data by the University through specializing institutes (e.g. College Entrance Examination Center and Testing Center for Technological and Vocational Education), research institutes or schools (e.g. universities, senior high schools and vocational high schools).
- 4. Categories of personal information:

The personal information of candidates collected by the University is the information required for the two categories of examination affairs: basic data, and application for special examination arrangements for candidates with special needs:

(1) Basic information:

Personal information categories, such as individual identifier (C001): ("Specific Personal Data" stipulated in "Personal Data Protection Act", the same should apply hereinafter), financial condition identifier (C002), identifier within government information (C003), personal profile (C011), resident certificate in the case of immigrant (C033), occupations (C038), licenses or other permits (C039), school records (C051) and qualifications or records (C052), occupational forte (C054), publications (C056), students (participants), examination participation records (C057), current status of being employed (C061), course of employment (C062), course of employment departure (C063), work experience (C064), training records (C072), which entail name, number of national identification card (including resident certificate) or passport, date of birth, photo, gender, education information, emergency contact person, resident address, email address, contact information, fund transfer account (to provide registration fee for low-income households and lower middle-income households), education qualification, professional technique, job title, job description, period of employment, past jobs, service record, military service record, certificates of low income household and lower middle-income household.

- (2) Application for special examination arrangements:
 - In addition to the above information, health records (C111) and examinee records (C057) will be collected in the case of the application for special examination arrangements by candidates with special need (disabled candidates, candidates suffering from sudden injury or illness).
- 5. Processing and use of personal information:
 - (1) The period within which the personal data can be used:
 - Unless otherwise stipulated by the law or the central competent authority in respect of the retention period of personal information obtained from the holding of examination, the retention period of the personal information by the University shall be the time required for the above purposes for collection to be fulfilled.
 - (2) The area where the personal information is used: The Taiwan area (including Penghu, Kinmen and Matsu) or the regions agreed or authorized by you for information processing and use.

- (3) Object of the use of personal information:
 - Those that are eligible to use the personal information shall be extended to respective units of the University. The health records of examinees who apply for special examination arrangements shall be used exclusively by the University for the purpose of providing examination services and may not be used for any other purpose.
- (4) Methods of using the personal information:

 Methods which are necessary for the execution of examination affairs, admission, reporting to the University, verification, registration, management of new students by the University, contact with candidates (parents, guardians), disclosure required to ensure the integrity of examination affairs (public notice posting), academic research and any other method ("Items for Specific Purpose" stipulated in "Personal Data Protection Act", the same should apply hereinafter) which is required for the fulfillment of the above collection purposes.
- 6. Candidates may request to inquire, review or make duplications of the personal information, supplement or correct the personal information, request to discontinue collection, processing or use of personal information and request to delete the personal information according to the Personal Information Protection Act. When exercising the above right, a candidate shall submit application after his/her identity has been verified in accordance with the regulations of this university. If an application is made by an entrusted person, a letter of authorization shall be submitted together with the identification document of the entrusted person for verification. However, it is not limited to the circumstance where the University is obligated by law to preserve the information, keep it confidential and ensure its integrity.
 - If an applicant fails to meet the above requirements, the University may request the applicant to provide supplementary information in order to proceed with the application.
- 7. All candidates shall make sure that the personal information provided is true and accurate. If any personal information of a candidate is untrue or to be modified, the candidate shall promptly submit the relevant supporting document to the University for such correction.
- 8. Please be reminded that a candidate's failure to provide true and complete personal information may lead to his or her inability to register for the examination or to be contacted during emergency, or the failed delivery of examination results, which will adversely affect the candidate's participation in the examination, the subsequent examination affairs and the candidate's receiving of examination services.
- 9. The University may provide personal information or the relevant information according to the law or upon the request by the central competent authority or the judicial authority.
- 10. Some of the University's websites will record user' IP address, using time, browser, browse and clicked data, etc. The records will only be used as the reference for the University's management and improvement of its website service.

淡江大學外國學生切結書

Declaration for International Students, Tamkang University

本人保證符合中華民國教育部「外國學生來臺就學辦法」之規定

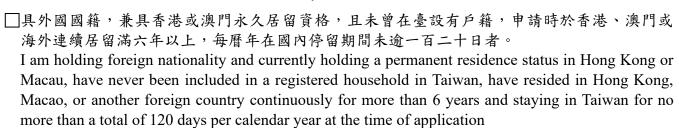
I hereby attest that I am qualified to apply for admission as an international student under the "Regulations

Regarding International Students Undertaking Studies in Taiwan" of the Ministry of Education, Republic
of China (R.O.C.).
本人申請資格保證符合以下其中之一 (請打 V):
I hereby attest that I fulfill one of the following conditions (please check):

□目外岡岡錐	且未曾具有中華民國國	14年,於由善時並不目	倭 上 咨 校 。		
	application, I am hold			eld R O C	nationality
	not have overseas Chi		and have hever h	iciu R.O.C.	nationality.
Morcover, 1 do	not have overseas enn	nese student status.			
一日山四四的刀	光日上廿口回回於	レムレキロレノ於	口目以北法口伽	1 11 4	4 7 场四、

□具外國國籍及兼具中華	華民國國籍,未曾在臺設有戶籍	,且最近連續居留大陸、香港及澳門以
外之海外地區六年以」	二,每曆年在國內停留期間未逾·	一百二十日,未曾以僑生身分在臺就學:
且未於當學年度經海外	、聯合招生委員會分發。	

At the time of application, I am holding both foreign and R.O.C. nationalities but have never been included in a registered household in Taiwan. Moreover, I have been living abroad (not including Mainland China, Hong Kong and Macau) continuously for more than 6 years, staying in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year, have never studied as an overseas Chinese student in Taiwan and have not been approved for student status by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.



□曾為大陸地區人民具外國國籍且未曾在臺設有戶籍,申請時已連續居留大陸、香港及澳門以 外之海外地區六年以上,每曆年在國內停留期間未逾一百二十日者。

I am a former citizen of Mainland China, currently holding a foreign nationality, have never been included in a registered household in Taiwan, living abroad (not including Mainland China, Hong Kong and Macau) continuously for more than 6 years and staying in Taiwan for no more than a total of 120 days per calendar year at the time of application.

]具外國國籍,曾兼具中華民國國籍,已於 2011 年 2 月 1 日前提出申請喪失中華民國國籍,並
於申請時已滿8年,未曾以僑生身分在臺就學,且未於當學年度經海外聯合招生委員會分發。
I am holding foreign nationality and once had R.O.C. nationality, have applied for an annulment of the
R.O.C. nationality (prior to Feb. 1st, 2011) for at least 8 years at the time of application and never
studied as an overseas Chinese student in Taiwan and have not been approved for student status by the
University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.

]具外國國籍,	曾兼具中華	民國國籍者,	於 2011 年	2月1日後	提出申請喪失。	中華民國國新	籍於申
請時已滿8年	,並於申請日	寺已連續居留	大陸、香港	及澳門以外-	之海外地區六年	年以上,每月	曆年在
國內停留期間	月未逾一百二	十日者,未	曾以僑生身。	分在臺就學,	且未於當學年	F度經海外 耳	りゅう かいがい かいかい かいしゅう かいしゅう かいしゅう かいしゅう かいしゅ かいしゅ かいしゅ かいしゅ かいしゅ かいしゅ かいしゅ かいしゅ
生委員會分發	•						

I am holding foreign nationality and once had R.O.C. nationality, have applied for an annulment of the R.O.C. nationality (posterior to Feb. 1st, 2011) for at least 8 years at the time of application, have been living abroad (not including Mainland China, Hong Kong and Macau) continuously for more than 6 years at the time of application. Moreover, I have never studied as an overseas Chinese student in Taiwan and have not been approved for student status by the University Entrance Committee for Overseas Chinese Students in the enrollment year.

※以上所指中華民國國籍係指國籍法第二條規定辦理:有下列各款情形之一者,屬中華民國國籍:(1)出生時父或母為中華民國國民。(2)出生於父或母死亡後,其父或母死亡時為中華民國國民(3)出生於中華民國領域內,父母均無可考,或均無國籍者(4)歸化者。

R.O.C. nationality is defined in accordance with Article 2 of the Nationality Act: A person who meets one of the following requirements has acquired nationality of Republic of China: (1)A person whose father or mother was, at the time of his (her) birth, a citizen of the Republic of China. (2)A person born after the death of his (her) father or mother who was, at the time of his (her) death, a citizen of the Republic of China. (3)A person born in the territory of the Republic of China and whose parents are both unknown or are stateless. (4)A naturalized person.

※連續居留海外採計期間之起迄年度非屬完整曆年者,以各該年度之採計期間內在國內停留期間未逾一百二十日予以認定。If the calculated calendar year is not one complete calendar year, their stay in Taiwan should not exceed 120 days within the calculated calendar year period.

請詳細閱讀勾選下列每項條款,並點選"同意"後,方可完成申請程序。

In order to complete the application procedure, please make sure you have read, understood, and agreed the following articles by checking the box in front of each article and the "Agree" box in the end.

]本人所持	再國外學	歷證	件,	確為	教育	育部	認可	- ,	且耳	取得	學化	1規	定之	_總	學分	數口	þ,	遠距	巨教	學言	果程	未
超過二分	之一,	並保	證於	報到	時;	繳	交經	我	國具	註外	機積	丰、	行政	院記	2立	或扌	旨定	之村	幾構	或	委託	之
民間團體	建驗證之	學歷	證件	正本	及景	8本	、歷	年	成約	責單	正本	٠,	若未	如其	明繳	交马	戈經	查言	登不	符台	4	校
報考條件	- , 本人	白願2	放棄	入學	資格	, 4	召無.	里言	義。													

The graduation certificate and degree diploma I present are approved by the Ministry of Education and the distance-learning course does not comprise more than half among the regulated total credits. The undersigned guarantees that the original highest degree diploma and its copy and the official transcripts authenticated by Taiwan's overseas mission, or authenticated by the institute established or appointed by, or through a private agency commissioned by, the Executive Yuan will be handed over upon registration. If the related certificates cannot be given on time or are unacceptable, the undersigned will abandon the enrollment qualification, and no objection will be raised.

□本人不曾在臺	以外國學生身分	申請大學以下	·學校學程,	亦未曾遭。	中華民國內各	大專校院退學。
如違反此規定	並經查證屬實者	,取消其入學	資格並註銷品	學籍。		

I hereby certify that I did not apply an undergraduate program of university, college, 5-year junior college, junior colleges affiliated with universities, or any programs of elementary schools through senior high schools in the R.O.C. under international student status, and I have never been expelled from other colleges and universities of the Republic of China. Should I breach any of the regulations, I will be denied admissions and student status.

□本人同意報名所填資料,	作為淡江大學依據	「個人資料保護法」	等相關法規為合理且必要之
資訊處理與應用相關事宜	(如審查、面試、榜)	示等試務業務)。	

In accordance with the Personal Information Protection Act, I hereby agree my personal date provided to Tamkang University in this application form being processed reasonably and necessarily for the purpose of admission screening, interviews, admission results announcement, and the related examination issues.

□本人已	. 閱畢簡章條3	て,	並遵守所有簡章上相關規定。
------	----------	----	---------------

I'd read all the regulations of the handbook,	and do obey the rates.
	,如有不實或不符規定等情事,若於入學後經查證屬 絕無異議。貴校可不發給任何學歷證明。
	ve information. If any of it is found to be false after being deprived of registered student status. TKU has the right not
此致 Submitted to	
淡江大學 Tamkang University	
	日期 Date:
具外國國籍及兼具中華民國國籍者,請填寫 部查證。 For the applicants holding both foreign and R.	·
具外國國籍及兼具中華民國國籍者,請填寫部查證。 For the applicants holding both foreign and R. school shall report the following information t announcement. 申請人英文姓名 Applicant's English name:	B以下資料,本校將依教育部規定於錄取後提交教育 O.C. nationality, please fill in the blanks as below. The o the Ministry of Education after the admission
具外國國籍及兼具中華民國國籍者,請填寫部查證。 For the applicants holding both foreign and R. school shall report the following information t announcement. 申請人英文姓名 Applicant's English name: 申請人中文姓名 Applicant's Chinese name: 申請人出生日期 Applicant's Birth Date:	B以下資料,本校將依教育部規定於錄取後提交教育 O.C. nationality, please fill in the blanks as below. The o the Ministry of Education after the admission
具外國國籍及兼具中華民國國籍者,請填寫部查證。 For the applicants holding both foreign and R. school shall report the following information t announcement. 申請人英文姓名 Applicant's English name: 申請人中文姓名 Applicant's Chinese name:	B以下資料,本校將依教育部規定於錄取後提交教育 O.C. nationality, please fill in the blanks as below. The o the Ministry of Education after the admission
具外國國籍及兼具中華民國國籍者,請填寫部查證。 For the applicants holding both foreign and R. school shall report the following information t announcement. 申請人英文姓名 Applicant's English name: 申請人中文姓名 Applicant's Chinese name: 申請人出生日期 Applicant's Birth Date:	B以下資料,本校將依教育部規定於錄取後提交教育 O.C. nationality, please fill in the blanks as below. The o the Ministry of Education after the admission — 申請人父親中文姓名 Applicant's Father's Chinese Name: — 申請人母親中文姓名 Applicant's Mother's Chinese Name:
具外國國籍及兼具中華民國國籍者,請填寫部查證。 For the applicants holding both foreign and R. school shall report the following information t announcement. 申請人英文姓名 Applicant's English name: 申請人中文姓名 Applicant's Chinese name: 申請人出生日期 Applicant's Birth Date:	B以下資料,本校將依教育部規定於錄取後提交教育 O.C. nationality, please fill in the blanks as below. The o the Ministry of Education after the admission — 申請人父親中文姓名 Applicant's Father's Chinese Name: — 申請人母親中文姓名 Applicant's Mother's Chinese Name: — 申請人父親身分證字號 Applicant's Father's ID number of R.O.C.:

1	驚聲銅像廣場	Statue of Mr. Chang Ching-sheng	13	商管大樓(B)	Business and Management Building (B)	24	覺生紀念圖書館(U)	Chueh-sheng Memorial Library (U)
2	大門管制站	Main Entrance Guard House	14	海事博物館(M) 黑天鵝展示廳	Maritime Museum (M) Black Swan Exhibition Hall		覺生綜合大樓(I)	Chueh-sheng Memorial Hall (I)
3	紹謨紀念游泳館(N)	Shao-mo Memorial Natatorium Complex (N)	15	工學館(G)	Engineering Building (G)		覺生國際會議廳(10 樓)	Chueh-sheng International Conference Hall (10th Fl.)
4	騮先紀念科學館(S)	Liu-hsien Memorial Science Hall (S)	16	工學大樓(E)	Main Engineering Building (E)		學生活動中心(R)	Student Activity Center (R)
5	鍾靈化學館(C)	Chung-ling Chemistry Hall (C)	17	教育學院(ED)	College of Education (ED)	27	教職員停車場	Faculty Parking Lot
6	圖書館鍾靈分館	Chung-ling Library	18	松濤館(Z)	Sung-tao Hall (Z)	28	視聽教育館(V)	Audio-visual Education Building (V)
7	傳播館(Q)	Communication Hall (Q)	19	文錙藝術中心	Carrie Chang Fine Arts Center	29	行政大樓(A)	Administration Building (A)
8	傳播館(O)	Communication Hall (O)	20	外國語文大樓(FL)	College of Foreign Languages and Literatures (FL)	30	宮燈教室(H)	Chinese Palace-style Classrooms (H)
9		Shao-mo Memorial Gymnasyum (SG)	21	驚聲紀念大樓(T)	Ching-sheng Memorial Hall (T)		覺軒花園	Chueh-hsuan Chinese Garden
10	麗澤國際學舍(J)	Reitaku International House (J)	21	驚聲國際會議廳(3 樓)	Ching-sheng International Conference Hall (3rd Fl.)	32	守謙國際會議中心 (HC)	Hsu Shou-Chlien International Conference Center(HC)
11	文學館(L)	College of Liberal Arts (L)	22	文錙音樂廳	Carrie Chang Music Hall		校史館暨張建邦創辦 人紀念館(TH)	Gallery of Tamkang History & The Founder Dr. Clement C. P. Chang's Memorial Hall(TH)
12	會文館(F)	Hwei-wen Hall (F)	23	學人宿舍	Faculty Residences		瀛苑	Ying Yuan House

